



联合 国
环境 规 划 署

Distr.
GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/36
22 March 2002
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

执行蒙特利尔议定书
多边基金执行委员会
第三十六次会议
2002 年 3 月 20 日至 22 日，蒙特利尔

执行蒙特利尔议定书多边基金执行委
员会第三十六次会议的报告

导言

1. 执行蒙特利尔议定书多边基金执行委员会第三十六次会议于 2002 年 3 月 20 日至 22 日在蒙特利尔的国际民航组织总部举行。在此之前和在同一地点，于 2002 年 3 月 18 日和 19 日举行了项目审查小组委员会第二十五次会议，于 3 月 18 日至 20 日举行了监测、评价和财务问题小组委员会第十六次会议。
2. 根据蒙特利尔议定书缔约方大会第十三届会议的第 XIII/27 号决定，下列执行委员会成员国派代表出席了会议：
 - (a) 不根据《议定书》第 5 条第 1 款行事的缔约方：加拿大、芬兰、法国、日本（副主席）、荷兰、波兰和美利坚合众国；
 - (b) 根据《议定书》第 5 条第 1 款行事的缔约方：布隆迪、中国、哥伦比亚、萨尔瓦多、尼日利亚（主席）、阿拉伯叙利亚共和国和坦桑尼亚联合共和国。
3. 根据执行委员会第二次和第八次会议的决定，联合国开发计划署（开发计划署）、联合国环境规划署（环境规划署）（同时担任执行机构和基金的财务主任）、联合国工业发展组织（工发组织）和世界银行的代表作为观察员出席了会议。
4. 实施委员会副主席和臭氧秘书处的代表也出席了会议。

5. 国际绿色和平运动和负责任的大气政策联盟的代表出席了会议。

议程项目 1：会议开幕

6. 主席 O. A. Afolabi 先生（尼日利亚）于 2002 年 3 月 20 日星期三上午 10 时宣布会议开幕，并对与会者表示欢迎。

7. 主席在开幕词中说，他为能够担任执委会成员感到荣幸，执委会已经为 124 个以上的第 5 条国家提供了超过了 13 亿美元的资金，以用于解决臭氧层消耗问题。这些项目迄今为止已经淘汰了 141,539 吨以上的 ODP，使得几乎全部第 5 条国家都履行了《蒙特利尔议定书》所规定的第 5 项有法律约束力的义务。

8. 在本三年期内，执行委员会寻求调整多边基金工作的重点，以便可以在这些成就的基础上争取使每个第 5 条国家都充分履约。因此，执委会第三十三次会议通过了多边基金的《战略规划框架》，该《框架》的执行工作已经取得了不小的进展。2002 年是多边基金第三次资金补充的最后一年。根据迄今为止进行了方案规划的资金和计划通过 2002 年业务计划提交的项目，执行委员会看来即将达到在 2002 年底之前承付 2000-2002 年全部预算资金的目标。在 2002 年，还应该开始对第 5 条各国适用与甲基溴和哈龙有关的第一批控制措施，下一批主要的控制措施则将于 2005 年开始适用于这些国家。迄今为止所核准的项目已经使某些国家的履约得到保证，而在本次会议上，执行委员会就业务计划所作的决定将有可能使更多的国家能够达到为 2005 年规定的各项目标。

议程项目 2：组织事项

(a) 通过议程

9. 根据 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/1 号文件所载临时议程，执行委员会通过议程如下：

1. 会议开幕。

2. 组织事项：

(a) 通过议程；

(b) 工作安排。

3. 秘书处的活动。

4. 收支情况。

5. 监测、评价和财务问题小组委员会第十六次会议关于以下问题的报告：

(a) 监测和评价：

(一) 关于信息交换中心评价的扩大案头研究报告；

(二) 关于汽车空调机项目的案头研究报告；

- (b) 尚有经费余额的已完成项目;
 - (c) 多边基金 2002 年综合业务计划;
 - (d) 2002 年业务计划:
 - (一) 双边机构;
 - (二) 开发计划署;
 - (三) 环境规划署;
 - (四) 工发组织;
 - (五) 世界银行;
 - (e) 对资源分配的进一步调整;
 - (f) 执行中的拖延。
6. 项目审查小组委员会第二十五次会议关于以下问题的报告:
- (a) 在项目审查期间发现的问题概述;
 - (b) 双边合作;
 - (c) 工作方案和修正案:
 - (一) 环境规划署 2002 年工作方案修正案;
 - (二) 开发计划署;
 - (三) 工发组织;
 - (四) 世界银行;
 - (d) 投资项目;
 - (e) 为采用不属于公共领域的技术提供资金。
7. 第 35/56 号决定的执行情况。
8. 化工生产部门:
- (a) 重组执行委员会的化工生产问题分组;
 - (b) 执行委员会化工生产问题分组的报告。
9. 关于在硬质泡沫塑料应用中改用氯氟化碳替代物的研究报告。
10. 关于为改造项目选用 HCFC-141b 问题的政策文件。
11. 环境规划署关于为保持第 34/35 号决定所规定逐步淘汰成果发起的全球宣传教育运动的进展情况报告。
12. 其他事项。
13. 通过报告。

14. 会议闭幕。

10. 美国代表请求向执行委员会成员散发一份由中国、叙利亚和美国就延长多边基金秘书处主任任期问题共同提出的提案，以供在议程项目 12（其他事项）下审议。

11. 芬兰代表请求在议程项目 12（其他事项）下讨论与可持续发展问题世界首脑会议有关的议题。

(b) 工作安排

12. 执委会决定沿用其例行程序。

议程项目 3：秘书处的活动

13. 秘书处主任介绍了关于秘书处自执行委员会第三十五次会议以来所进行的各项活动的报告（UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/2）。

14. 秘书处审查了各执行机构和双边机构提交本次会议的投资项目提案和其他活动，其经费总额，包括机构支助费用在内，为 75,832,299 美元。

15. 他通知本次会议，根据标准的做法，已经向所涉第 5 条缔约方通报了执行委员会就核准项目作出的决定和其他有关决定，特别是执行委员会在审议了关于确定一个出发点，用以决定符合多边基金资助条件的剩余消费量的研究报告之后所通过的第 35/57 号决定。根据第 35/57 号决定，秘书处向 UNEP/OzL.Pro/ExCom/35/61 和 Corr. 1 号文件附件四所列 99 个第 5 条国家中的 93 个国家发出了请求，请它们在执行委员会为确定出发点所商定的两个备选办法中挑选一个办法。在这些国家中，已有 36 个国家作出了答复，其中 30 个国家选定了一个出发点，3 个国家正在与秘书处讨论本国的数据，另有 3 个国家请求秘书处提供进一步说明。

16. 主任报告说，基金秘书处在各双边机构和执行机构所提交业务计划的基础上编制了多边基金 2002 年综合业务计划（UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/8/Rev.1 和 Add.1）。此外，秘书处还编写了关于可能对 2002 年资金分配办法作进一步修改的文件（UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/14/Rev.1），并编写了关于环境规划署信息交换中心职能（UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/5 及 Corrs. 1 和 2）和汽车空调机项目（UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/6）的扩大案头研究报告。

17. 秘书处根据第 35/56 号决定编写了一份文件，其中指明了由于执行委员会所通过的政策调整措施而将进行的变动，并向执行委员会提出了今后的实施工作的指示性时间表（UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/32）。

18. 主任还通知执行委员会，秘书处已经审查了委内瑞拉政府就对该国的 CFC 生产行业进行一次技术稽核的申请，并就此发表了评论，秘书处还从朝鲜民主主义人民共和国政府收到通知，其中提出了关闭该国 ODS 生产设施的时间安排。秘书处关于化工生产行业的文件

(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/33 和 Add.1) 载有其就上述技术稽核申请发表的评论，以及同朝鲜民主主义人民共和国政府之间的协定草案订正案文，同时报告了多边基金迄今为止用于技术稽核的开支和今后稽核工作的费用估计数。

19. 根据第 34/59 号决定，聘请 McGill 大学法学院编写了一份文件，以讨论为不属于公共领域的技术提供资金的问题，该文件已近完成并提交给了执行委员会本次会议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/31)。执行委员会还收到了由一个咨询公司编写的关于在硬质泡沫塑料生产中采用 CFC 替代技术的研究报告 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/34)。

20. 在为了审查和修订其政策、程序和准则数据库的努力中，基金秘书处已经使其网站更加易于使用。

21. 主任提请会议注意秘书处参加的两次会议：一次是与各项多边环境协定以及世界贸易组织（世贸组织）和环境规划署的代表举行的会议，目的是讨论各项多边环境协定与世贸组织之间在政策方面的交汇点；另一次是开发计划署执行局于 2002 年 1 月举行的届会，主任在这次会议上就多边基金作了发言，并在发言中介绍了执行委员会最近就多边基金的战略规划作出的各项决定以及这些决定对开发计划署今后的工作产生的影响。

22. 主任还通知执行委员会，魁北克省政府和多边基金于 2002 年 2 月 22 日签署了一项协定，其中授予多边基金外交特权和豁免权。主任应一名代表的请求保证，将向执行委员会成员分发这项协定的副本。

23. 另一个代表请求把全行业方式应用于监测和评价，因为他自己的国家已经在过去几年采用了这种方式，高级监测和评价干事在答复时解释说，今后可以根据每个国家的具体情况来采用这种方式。

24. 一些代表对多边基金秘书处工作人员的献身精神和敬业精神表示赞扬，并赞扬主任发挥的杰出领导作用。他们还对各执行机构表示了赞扬。

25. 执行委员会赞赏地注意到就秘书处的活动提交的报告。

议程项目 4：收支情况

26. 财务主任介绍了关于多边基金在 2002 年 2 月 20 日的资金状况的报告 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/3)，其中显示有 8,090 万美元的盈余。这个数字充分考虑到了为执行委员会核准的所有项目，包括第三十五次会议核准的项目，向各执行机构划拨的执行费用。由于执行固定汇率机制而执行使多边基金损失的资金数额为 1,825.5 万美元，已经在报告的余额中把这个数字考虑在内。

27. 财务主任说，在编写该报告之后收到了以下更多的捐款：德国已经将某些期票兑现，葡萄牙全部缴纳了 2001 年未缴捐款，美利坚合众国缴纳了 960 万美元的 2001 年未缴认捐。开发计划署还就额外的利息收入向财务主任提交了一份初步报告。经过在固定汇率机制内

进行某些调整之后，新捐款和来自其他收入来源的金额共计大约 1,225 万美元。

28. 美国代表在回答一个问题时指出，该国将能在此后 45 天内缴纳 2,300 万美元，以支付 2001 年未缴认捐余额以及一部分 2002 年认捐。

29. 有代表评论说，各缔约方尚未收到 2002 年捐款的缴款通知，从而减缓了缴款过程，财务主任在答复时指出，尽管由于环境规划署的会计系统改用联合国的综合信息管理系统，导致了一定的拖延，但已经发出了缴款通知，可以应请求在本次会议上向各国提交这些通知。

30. 一名代表询问，是通过何种方式预计，由于执行固定汇率机制所导致的 1,825.5 万美元的损失将在 2000-2003 三年期结束时增加到 3,400 万美元。财务主任在答复时说，1,825.5 美元的数字不包括采用固定汇率机制的各国在执行双边合作方案时所引起的损失。3,450 万美元的数字是在本三年期开始时确定的，将在当前就该机制的执行情况进行研究的框架内对这个数字进行复核。

31. 一个代表提出了估计从本期间结转到下一个三年期的资金数额问题，并表示，这样的信息将有助于下一次资金补充谈判。财务主任指出，在年底之前无法提供准确的数字，但财务主任和参加资金补充谈判的执行委员会成员将就这个问题进行密切合作。

32. 另一个代表对 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/3、UNEP/OzL.Pro/ExCom/35/3 和 UNEP/OzL.Pro/ExCom/35/7 号文件所载划拨给各执行机构的资金数字有出入，以及基金的帐目之间缺乏看来核对表示关注，因为这在资金补充年度特别令人不安。财务主任解释说，这些数字是根据基金秘书处向财务主任提交的资料确定的，其中考虑到了新核准的项目和各执行机构退还的资金，财务主任和基金秘书处可以就此提供进一步的澄清。

33. 执行委员会经过讨论，决定如下：

- (a) 赞赏地注意到本报告附件一所载财务主任的报告和收支状况；
- (b) 请财务主任保证及时发出缴款通知，以便各缔约方能够更好地根据蒙特利尔议定书缔约方大会第 XI/6 号决定第 7 段遵守捐款缴纳时间表。
- (c) 还请财务主任在执行委员会第三十七次会议之前提出一项解释，说明为什么在划拨给执行机构的资金数额方面出现明显的数据出入。

(第 36/1 号决定)

议程项目 5：监测、评价和财务问题小组委员会第十六次会议关于以下问题的报告

34. 监测、评价和财务问题小组委员会（由加拿大、萨尔瓦多、芬兰、荷兰、尼日利亚、阿拉伯叙利亚共和国和坦桑尼亚联合共和国组成）主席，叙利亚共和国的代表介绍了 2002

年 3 月 18 日至 20 日在蒙特利尔举行的该小组委员会第十六次会议的报告 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/4) , 其中载有小组委员会关于以下问题的建议:

(a) 监测和评价

(一) 关于信息交换中心评价的扩大案头研究报告

35. 执行委员会审议了监测、评价和财务问题小组委员会的评论和建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/4, 第 8 和 9 段) , 决定如下:

- (a) 注意到 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/5、Corrs.1 和 2 号文件所载报告中提出的调查结果和建议;
- (b) 请环境规划署在其 2003 年业务计划中参照扩大案头研究报告 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/5) 中的建议, 并参照小组委员会成员们发表的评论, 列入一项关于今后在履约协助方案方面所开展信息交换中心活动的战略展望

(第 36/2 号建议)

(二) 关于汽车空调机项目的案头研究报告

36. 执行委员会审议了监测、评价和财务问题小组委员会的评论和建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/4, 第 11 段) , 决定如下:

- (a) 注意到 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/6 号文件所载关于汽车空调机项目的案头评价研究报告;
- (b) 促请举办汽车空调机项目的国家收集数据, 说明 CFC-12 汽车空调系统的生产数字、在新车上安装这些空调系统的情况以及将其用于对旧车进行维修的情况, 并应请求向基金秘书处上报这些数据;
- (c) 请高级监测和评价干事向执行委员会第三十七次会议提出报告, 以说明, 根据所收集的资料, 是否需要对汽车空调机行业进行一次正式评价, 以及应该如何进行这次评价。

(第 36/3 号建议)

(b) 尚有经费余额的已完成项目

37. 执行委员会审议了监测、评价和财务问题小组委员会的评论和建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/4, 第 13 和 14 段) , 决定如下:

- (a) 注意到 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/7/Rev.1 号文件所载报告;

- (b) 还注意到开发计划署将向第三十六次会议退还 2,400,298 美元的经费和 318,183 美元的机构支助费用；工发组织将退还 217,204 美元的经费和 25,732 美元的支助费用；世界银行将退还 835,484 美元的经费和 334,296 美元的机构支助费用；
- (c) 请财务主任向世界银行划拨 616,208 美元，以退还由于疏忽而为在第十七次会议之前所核准项目扣除的机构支助费用；
- (d) 还请监测、评价和财务问题小组委员会在其第十七次会议上审议为及时完成项目的财务事项制订一项新的绩效指标的可能性。

(第 36/4 号建议)

(c) 多边基金 2002 年综合业务计划

38. 执行委员会审议了监测、评价和财务问题小组委员会的评论和建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/4, 第 16 至 19 段)，决定如下：

- (a) 注意到 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/8/Rev.1 和 Add.1 文件所载多边基金 2002 年综合业务计划，并表示赞赏各执行机构考虑到执行委员会的战略规划，在起草其 2002 年业务计划时增加了由国家推动和以履约为重点的项目；
- (b) 为核准的项目和活动通过以下淘汰量目标：投资项目：15,936 ODP 吨，非投资项目：624 ODP 吨；并为投资项目通过 1.0628 亿美元的付款目标；
- (c) 根据第 35/57 号决定，在 2002 年业务计划中保留那些行业数据有出入的国家的活动；
- (d) 请各执行机构参照对 2002 年资金分配进行的任何调整，向第三十七次会议提交 2002 年最后业务计划的增编。
- (e) 为“按时提交进度报告”的绩效指标确定 10 个加权分，其中为按时提交报告增加 5 个加权分，为在收到评论之后 5 个工作日内提交订正和答复问题增加 5 个加权分。
- (f) 注意到，应该由所涉国家负责项目的全面协调，并决定：
 - (一) 在为一个国家编制 CFC 或 ODS 淘汰计划时，所涉国家应该保证使一个机构负责所有有关行业的协调工作，并把全部国家提案提交执行委员会核准；
 - (二) 在制订编制维修行业的 ODS 淘汰活动时，各执行机构和双边机构应该在彼此之间进行协调，以便根据关于制冷剂管理计划的第 31/48 号决定所载原则和规定，向执行委员会提交一份关于维修行业的全面的全国提案；
 - (三) 各执行机构和双边机构还应该在 2003 年业务计划的制订过程中彼此协调并

与基金秘书处进行协调，以便保证对那些有可能在哈龙或甲基溴冻结方面违约，但仍然有资格在这些行业举办项目的国家予以特殊考虑；

- (g) 请秘书处结合业务计划和进度报告对所核准和所规划的预先承诺进行监测。
- (h) 还请世界银行在本次会议结束之前向秘书处提供该机构为 2003 年和以后的时期所作预先承诺的估计数，并就此向执行委员会提出报告。

(第 36/5 号建议)

39. 世界银行向秘书处提供了关于该机构所作某些预先承诺的估计数，其中包括：为 2003 年分期提供 3,410 万美元，并为将分期提供 10,428 万美元。

40. 很多第 5 条国家请求澄清对整个第 35/57 号决定的解释和该决定的影响，并澄清，如果各国向执行机构提出请求，是否可以把列入业务计划的制冷剂管理计划活动作为新的结束性淘汰活动管理计划予以提交，执行委员会决定在第三十七次会议上再次审议这个问题。

(第 36/6 号建议)

41. 在若干成员请求就第 35/57 号决定的规定(D)提供澄清之后，执行委员会决定如下：

- (a) 不应把第 35/57 号决定规定(D)适用于低消费量国家；
- (b) 应该对所有其他国家的 CFC 消费量适用每 ODP 公斤 12.10 美元的费率，并应就此降低根据所涉国家选择的方式确定的消费量水平；
- (c) 请秘书处在第三十九次会议之前编写一份文件，以使执行委员会能够审议对每 ODP 公斤 12.10 美元的费率进行修订的可能性。

(第 36/7 号建议)

(d) 2002 年业务计划

(一) 双边机构

42. 执行委员会审议了监测、评价和财务问题小组委员会的评论和建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/4，第 22 段)，决定如下：

- (a) 赞赏地注意到 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/9 号文件所述下列国家提交的业务计划和关于双边合作的来函：澳大利亚、加拿大、捷克共和国、法国、德国、以色列、意大利、日本、瑞典和联合王国；
- (b) 请各双边机构无论对提交第三十六次会议的经费申请采取何种行动，都在第三十七次会议之前与其他机构进行协调，并与有关国家协商，以便在提交经费申请之

前消除任何潜在的重叠现象。

(第 36/8 号建议)

(二) 开发计划署

43. 执行委员会审议了监测、评价和财务问题小组委员会的评论和建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/4, 第 24 段), 决定如下:

- (a) 核可 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/10 和 Corr.1 号文件所载, 并在下文(d)分段经过订正的开发计划署 2002 年业务计划, 同时指出, 核准该计划并不意味着核准其中开列的项目, 也不意味着核可这些项目的经费数额;
- (b) 请环境规划署和开发计划署加倍努力, 以便执行孟加拉国和尼日尔的制冷剂管理计划;
- (c) 参照其关于 2002 年综合业务计划的建议, 还请开发计划署酌情向第三十七次会议提交 2002 年业务计划的一份增编, 在其中列入为加速执行已核准项目和那些对履约具有关键意义的项目将采取的行动;
- (d) 核准 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/10 号文件所载基金秘书处所发表评论的表 1 和表 2 中开列的开发计划署绩效指标, 同时注意到, 开发计划署已将非投资活动的淘汰量目标从 120 ODP 吨改为 160 ODP 吨 (本报告附件二)。
- (e) 请秘书处编写计量吸入器项目准则草案, 以供执行委员会第三十七次会议审议。

(第 36/9 号建议)

(三) 环境规划署

44. 执行委员会审议了监测、评价和财务问题小组委员会的评论和建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/4, 第 26 至 29 段), 决定如下:

- (a) 核可 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/11 号文件所载环境规划署的 2002 年业务计划, 同时指出, 除了执行委员会第三十五次会议核准的履约协助方案的实施工作行政预算之外, 核可该业务计划并不意味着核准其中开列的项目或其经费数额;
- (b) 核准 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/11 号文件所载基金秘书处的评论中表 1 和表 2 开列的环境规划署绩效指标 (本报告附件三);
- (c) 授权环境规划署把厄立特里亚列入根据业务计划将为其举办项目的国家名单, 但条件是, 该国应批准《蒙特利尔议定书》, 并致函环境规划署, 请求将自己列入业务计划。

(第 36/10 号建议)

(四) 工发组织

45. 执行委员会审议了监测、评价和财务问题小组委员会的评论和建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/4, 第 31 段), 决定如下:

- (a) 核可 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/12 和 Corr.1 号文件所载工发组织 2002 年业务计划, 同时指出, 核可该计划并不意味着核可其中开列的项目, 也不意味着核可这些项目的经费数额;
- (b) 参照其关于 2002 年综合业务计划的建议, 请工发组织酌情向第三十七次会议提交一份 2002 年业务计划的增编, 在其中列入为加速执行已核准项目和那些对履约具有关键意义的项目将采取的行动;
- (c) 核准本报告附件四中表 1 和表 2 开列的工发组织效绩指标。

(第 36/11 号建议)

(五) 世界银行

46. 执行委员会审议了监测、评价和财务问题小组委员会的评论和建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/4, 第 33 至 36 段), 决定如下:

- (a) 核可 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/13 和 Corr.1 号文件所载世界银行 2002 年业务计划, 同时指出, 核可该计划并不意味着核可其中开列的项目, 也不意味着核可这些项目的经费数额;
- (b) 核准本报告附件五所载世界银行效绩指标, 并注意到, 已把拖延导致的净排放量指标改为 17,400 吨 (本报告附件五);
- (c) 参照其关于 2002 年综合业务计划的建议, 请世界银行酌情向执行委员会第三十七次会议提交一份 2002 年业务计划的增编。

(第 36/12 号建议)

(e) 对资源分配的进一步调整

47. 执行委员会审议了监测、评价和财务问题小组委员会的评论和建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/4, 第 38 段), 决定如下:

- (a) 注意到 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/14/Rev.1 号文件所载关于对 2002 年资金分配进行调整的报告; 和
- (b) 决定根据投资份额在各执行机构之间分配 2001 年剩余的所有投资份额拨款, 以及 2002 年业务计划中各双边机构剩余的拨款, 同时请各有关执行机构编制其业务计划的增编, 以供提交执行委员会第三十七次会议。这些增编中开列的投资活

动应该符合以下原则：

- (一) 符合相应行业中的活动的成本效益标准；
- (二) 不与其他机构的活动发生重叠；
- (三) 编制一致和可靠的国家数据，以供采用为每个项目提交的函文的形式提交申请；

（第 36/13 号建议）

(f) 执行中的拖延

48. 执行委员会审议了监测、评价和财务问题小组委员会的评论和建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/4, 第 40 段)，决定如下：

- (a) 注意到 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/15 和 Corr.1 号文件，其中载有澳大利亚、加拿大、芬兰、法国和四个执行机构提出的关于在执行中出现拖延的项目的报告；
- (b) 从在执行中出现拖延的项目清单中撤出体制建设、哈龙库、海关培训、回收和再循环以及示范项目，但酌情继续对其进行监测；
- (c) 注意到秘书处和执行机构根据第 34/13 号决定所规定的任务，将依照对现状的评估结果-即取得进展、取得一定进展或没有取得任何进展-所采取的行动；
- (d) 通过本报高附件六开列的各项阶段性目标和最后期限，并请秘书处代表执委会致函各执行机构和有关国家，说明如果在最后期限之前没有达到目标，将在执行委员会第三十七次会议上考虑撤消这些项目；
- (e) 撤销下列项目：
 - (一) 编制一个甲基溴行业的淘汰项目，KEN/FUM/30/PRP/21 (工发组织)，并注意到将把 30,000 美元的经费退还第三十七次会议；和
 - (二) 在苏丹的 3 家小型家用冰箱工厂 (Coldair Refrigerator Factory、Modern Refrigerator 和 Metal Furniture co., Sheet Metal Industries Co. Refrigerator Factory) 淘汰 ODS, SUD/REF/19/INV/06 (工发组织)，部分撤销其中的 Sheet Metal 公司组成部分，并注意到将在第三十七次会议上把 13,600 美元的经费退还多边基金。

（第 36/14 号建议）

49. 执行委员会考虑到了第 34/3 和 35/13(e)号决定，并注意到监测、评价和财务问题小组委员会表示，有正式的理由通知，Tanzania Domestic Appliance Manufacturer 公司 (TDAM

公司)的项目已经撤销,但鉴于引起项目拖延的具体情况,决定作为例外,工发组织应同秘书处合作,继续根据以下条件监测项目的执行情况。

- (a) TDAM 公司将于 2002 年 4 月 30 日之前通过坦桑尼亚联合共和国政府向秘书处一份详细的改造工作行动计划,在其中说明该公司在项目完成日期之前将进行的主要活动的时间安排,并确认该公司将承担所有场地准备费用,包括提供额外的材料和设备;
- (b) TDAM 公司将在 2002 年 7 月 1 日之前完成主要的土木工程以及机械/电气工程,其中特别包括铺设建筑物所在地点的排水管道,提高楼面,以及提供必要的管道和线路系统。TDAM 公司将通过坦桑尼亚联合共和国政府向工发组织报告上述工程的完成情况;
- (c) 工发组织将就此向秘书处提交关于 TDAM 公司所取得成果的稽核报告;
- (d) 如果没有及时达到上述阶段性目标,将自动撤消该项目,无须再把这个问题提交执行委员会。

(第 36/15 号建议)

在各执行机构的业务计划中列入那些尚未批准《哥本哈根修正案》的国家的甲基溴活动

50. 执行委员会决定在其第三十七次会议上审议这个问题。

(第 36/16 号建议)

议程项目 6: 项目审查小组委员会第二十五次会议关于以下问题的报告

51. 项目审查小组委员会(由布隆迪、中国、哥伦比亚、法国、日本、波兰和美利坚合众国组成)主席,哥伦比亚代表介绍了 2002 年 3 月 18 日和 19 日在蒙特利尔举行的该小组委员会第二十五次会议的报告(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16),其中载有小组委员会关于以下问题的建议:

(a) 在项目审查期间发现的问题概述

逐项目方式、全行业方式和全国方式之间的重叠 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/17/Rev.1, 第 4-8 段)

52. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 11 段),决定如下:

(a) 请各国政府、各双边机构和各执行机构:

(一) 考虑执行委员会希望采取的以下做法:如果要编制全行业淘汰计划,应该使

其及时取代单个项目的编制工作，如果要编制全国淘汰计划，应该使其编制工作及时取代单个项目和全行业结束性淘汰方案的编制工作；

- (二) 指出，如果要提交编制多个全行业淘汰项目的申请，在提交第一个全行业淘汰项目时，必须同时提交一份明确的执行计划，在其中规定各个所涉执行机构之间的协调，并详细说明将如何在各个行业之间分配仍有待淘汰的 ODS 吨数，以及将通过何种方式核查全国总消费量的减少；
- (三) 指出区域网络会议为各国政府和各执行机构之间的必要协调提供了一个理想的机会；
- (b) 促请各国继续从逐项目的方式过渡到全行业和/或全国淘汰方式，同时确认，如果逐项目方式适合于本国的具体情况，各国有权提交单个项目；
- (c) 重申各国可以自由地在第 35/57 号决定就 CFC 消费量数据的出发点所提出的各种备选办法之间进行选择。

（第 36/17 号建议）

(b) 双边合作

53. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 16 段)，决定对 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/18、Corr.1、Add.1 和 Add.1/Corr.1 号文件所载双边合作申请进行修订如下，然后核准这些申请，核准的供资数额如本报告附件七所示。

（第 36/18 号建议）

太平洋岛屿国家：履行《蒙特利尔议定书》区域战略 (澳大利亚) (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/18, 第 3-6 段)

54. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 18 段)，决定核准太平洋岛屿国家战略中将由澳大利亚政府执行的那一部分，供资数额如本报告附件七所示，并提出下文第 36/27 号决定所载各项条件。

（第 36/19 号建议）

克罗地亚：协助编制制冷剂管理计划修订稿 (瑞典) (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/18, 第 12 段和 Corr.1)

55. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 18 段)，决定核准上述项目，供资数额如本报告附件七所示。

（第 36/20 号建议）

阿尔巴尼亚：停止使用 CFC 和 HCFC（捷克共和国）

阿尔及利亚：在 Sarl Djurjura Mousse 公司的软质泡沫塑料生产中用 LCD 技术淘汰 CFC（德国）(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/18 和 Add.1/Corr.1)

56. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 22 段) , 并注意到上述项目提案已被推迟审议。

57. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 23 段) , 决定请从财务主任将上述双边项目的经费冲抵如下:

- (a) 把 311,880 美元记入澳大利亚的 2002 年双边捐款;
- (b) 把 254,250 美元记入加拿大的 2002 年双边捐款;
- (c) 把 769,324 美元记入德国的 2002 年双边捐款;
- (d) 把 16,950 美元记入瑞典的 2002 年双边捐款。

(第 36/21 号建议)

(c) 工作方案和修正案

58. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 24 段) , 决定核准 UNEP/OzL.Pro/ExCom/SCPR/25/2/Rev.1 号文件所载提交供一揽子核准的项目, 其经费数额如本报告附件七所示, 并为适用的项目提出在其项目评价表中规定的条件。

(第 36/22 号建议)

(一) 环境规划署 2002 年工作方案修正案

59. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 26 段) , 决定核准 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/19 和 Corr.1 号文件所载环境规划署 2002 年工作方案修正案, 并对其进行修订如下, 供资数额如本报告附件七所示。

(第 36/23 号建议)

克罗地亚：延长体制建设项目

摩尔多瓦：延长体制建设项目

蒙古：延长体制建设项目

塞内加尔：延长体制建设项目

(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/19, Annex I)

60. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 27 段), 决定如下:

- (a) 核准以上项目和提交本次会议的所有类似项目, 经费数额如本报告附件七所示, 并有一项谅解是, 关于延长体制建设项目的申请符合第 35/57 号决定的规定, 该决定除其他外, 吁请使核准的经费数额比以前核准的数额高 30%, 并使所涉项目以 12.10 美元/ODP 公斤的成本效益值为有关国家的 ODS 淘汰作出贡献, 此外, 该申请还须符合在第 36/7 号决定中所作澄清;
- (b) 向有关国家的政府表达本报告附件八中的意见。

(第 36/24 号建议)

柬埔寨: 体制建设项目

佛得角: 体制建设项目

塞拉利昂: 体制建设项目

索马里: 体制建设项目

卢旺达: 体制建设项目

(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/19, paras 9-11)

61. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 27 段), 决定核准上述项目的一年经费, 数额如本报告附件七所示; 并有一项谅解是, 核准的经费数额不构成决定其余两年供资额的基础, 并完全符合第 35/57 号决定的各项规定以及在第 36/7 号决定中所作澄清。

(第 36/25 号建议)

向以下 31 个国家提供政策和技术援助: 安提瓜和巴布达、巴巴多斯、博茨瓦纳、巴西、布隆迪、喀麦隆、中非共和国、刚果民主共和国、多米尼加共和国、冈比亚、加纳、格林纳达、圭亚那、印度、伊朗伊斯兰共和国、肯尼亚、吉尔吉斯斯坦、马尔代夫、蒙古、莫桑比克、尼加拉瓜、尼日尔、阿曼、巴拿马、圣文森特和格林纳丁斯、斯威士兰、坦桑尼亚、多哥、特立尼达和多巴哥、乌干达、坦桑尼亚联合共和国、委内瑞拉

促进政治承诺的高级政府官员区域会议

(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/19 and Corr.1)

62. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 30 段), 注意到已把上述项目提案推迟到执委会以后的某次会议审议。

编制国家方案修订稿：安提瓜和巴布达、伯利兹、圭亚那、洪都拉斯、尼加拉瓜、巴拿马、秘鲁和塞舌尔

(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/19, 第 17-23 段)

63. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 32 段)，注意到已把为上述国家编制国家方案修订稿的申请推迟到以后审议。

翻译臭氧行动出版物

(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/19, 第 24-26 段)

64. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 34 段)，决定核准该项目和相关的支助费用，供资数额如本报告附件七所示，并一项谅解是，将在 8 个月内完成项目工作。

(第 36/26 号建议)

太平洋岛屿国家履行《蒙特利尔议定书》的区域战略（太平洋岛屿国家战略）

(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/19, 第 27-55 段)

65. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 34 段)，并鉴于小岛屿国家的地理特性，及其由于远离世界贸易路线而面临的沟通问题，决定如下：

- (a) 核准将由环境规划署执行的那一部分太平洋岛屿国家战略，供资数额如本报告附件一所示，并有一项谅解是，有关各国政府将在 2005 年实现全部淘汰，并可以灵活地使用核准的经费；
- (b) 请澳大利亚政府和环境规划署在确认已经把这些国家当前的 ODS 消费量淘汰了 25% 之前，不支付第二期的经费；
- (c) 还请基里巴斯、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、帕劳、所罗门群岛、汤加、图瓦卢和瓦努阿图政府根据执行委员会关于执行国家方案问题的决定，每年向执行委员会提交资料，以报告国家履约战略的执行进度。第一份报告应该说明 2002 年 4 月 1 日至 12 月 31 日的执行情况，最迟在 2003 年 5 月 1 日之前提交基金秘书处。
- (d) 指出在这个项目下提供的资金将是多边基金为这些国家于 2005 年之前实现彻底淘汰所提供的全部资金。

(第 36/27 号建议)

66. 执行委员会：

- (a) 赞赏地注意到太平洋岛屿各国政府对保护臭氧层作出的政治承诺，尽管在其国家议程上，其他环境问题，例如气候变化，占有更为优先的地位，；
- (b) 满意注意到，这些国家的政府已经作出承诺，比《蒙特利尔议定书》规定的义务提前彻底淘汰 ODS；
- (c) 注意到本项目是在多边基金下提出的第一个区域淘汰战略，环境规划署在这方面与澳大利亚、新西兰和南太平洋区域环境方案合作，发挥了积极的促进作用。

(二) 开发计划署 2002 年工作方案

67. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 39 段)，决定核准 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/20 和 Add.1 号文件所载开发计划署 2002 年工作方案，并对其进行修订和提出附加条件如下，供资数额如本报告附件七所示

(第 36/28 号建议)

阿根廷：项目编制：泡沫塑料行业结束性方案

哥伦比亚：项目编制：泡沫塑料行业结束性方案

刚果民主共和国：项目编制：软质泡沫塑料片材

印度：项目编制：商业制冷（结束性淘汰）

(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/20, 第 8-10 段)

68. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 41 段)，决定核准上述项目提案，供资数额如本报告附件七所示，并规定，将根据第 35/57 号决定来审议所编制项目的消费量，并在把项目提交执行委员会之前解决数据出入问题。

(第 36/29 号建议)

阿拉伯叙利亚共和国：项目编制：制冷设备制造业结束性方案

(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/20, 第 11-13 段)

69. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 43 段)，决定核准以上项目编制申请，供资数额如本报告附件一所示，并提出第 36/17 号决定所述条件。

(第 36/30 号建议)

尼日利亚：国家方案修订

(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/20, 第 14-15 段)

70. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 45 段), 决定核准该项修订国家方案的申请，供资数额如本报告附件七所示。

(第 36/31 号建议)

古巴：编制计量吸入器次级行业的项目

乌拉圭：编制计量吸入器次级行业的项目

(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/20, paras 16-17)

71. 执行委员会注意到:

- (a) 由于古巴计量吸入器行业的 CFC 消费量在 ODS 总消费量中占很高的百分比，在缔约方大会的两届会议上，该国都对推迟开展计量吸入器行业的活动表示关注，因此，有理由对古巴的独特情况予以特殊考虑；
- (b) 如果不在这个行业采取行动，古巴可能在实现履约承诺方面遇到困难；

并审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第48段), 决定核准在古巴编制计量吸入器次级行业项目的提案，供资数额如本报告附件七所示，并有一项谅解是，可以把所涉项目作为一项示范活动。

(第 36/32 号建议)

72. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 47 段), 注意到已把为乌拉圭的计量吸入器行业编制项目的申请推迟审议。

(三) 工发组织 2002 年工作方案

73. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 50 段), 决定核准 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/21 号文件所载工发组织 2002 年工作方案，并对其进行修订如下，供资数额如本报告附件七所示。

(第 36/33 号建议)

中国：编制甲基溴行业的一项行业战略

(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/21, 第 18-22 段)

74. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 52 段), 决定核准该项目，供资数额为 100,000 美元，以便使中国能够制定出全行业战略，以供在批准《哥本哈根修正案》之后立即予以执行。

(第 36/34 号建议)

阿根廷：编制商业制冷行业总体投资项目
印度： 编制商业制冷行业的 1 个总体投资项目
印度： 编制(CFC-113) 行业的 1 个投资项目
墨西哥：编制制冷行业淘汰计划
阿拉伯叙利亚共和国： 编制家用 制冷行业的 1 个投资项目
阿拉伯叙利亚共和国： 编制泡沫塑料(挤压成型聚苯乙烯) 行业 1 个投资项目
也门： 编制 1 个商业制冷行业终期投资项目
(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/21， 第 23-25 段)

75. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16， 第 54 段)，决定核准上述项目提案，供资数额如本报告附件七所示，并有一项谅解是，将在第 35/57 号决定的框架内审议所编制项目的消费量，以及在把项目提交执行委员会之前，将先解决数据出入问题。

(第 36/35 号建议)

阿拉伯叙利亚共和国：编制全国 ODS 淘汰计划
(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/21， 第 26-27 段)

76. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16， 第 52 段)，决定核准上述项目，供资数额如本报告附件七所示，并对其适用第 36/17 号决定所规定的条件。

(第 36/36 号建议)

喀麦隆：编制商业制冷行业的 3 个投资项目
喀麦隆：编制国家 ODS 淘汰计划
中国：编制一个 MDI 行业的行业淘汰项目
埃及：执行制冷剂管理计划范围内的海关培训
印度：编制一项 MDI 行业淘汰计划
印度尼西亚：编制泡沫塑料行业的 3 个投资项目
伊朗伊斯兰共和国：编制 MDI 次级行业的一项行业淘汰计划
墨西哥：编制关闭 Quimobasicos 公司的 CFC 生产设施的项目
罗马尼亚：编制一项 MDI 行业淘汰计划
(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/21, paras 28-39)

77. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 57 段), 注意到已推迟对以上项目的审议。

(四) 世界银行 2002 年工作方案

78. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 59 段), 决定核准 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/22 号文件所载世界银行 2002 年工作方案, 并对其进行修订如下, 供资数额如本报告附件七所示。

(第 36/37 号建议)

菲律宾: 延长体制建设项目

(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/22, paras 5-7)

79. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 60 段), 决定:

- (a) 核准上述项目, 供资数额如本报告附件七所示;
- (b) 保证使该项目充分符合第 35/57 号决定的各项规定。
- (c) 向菲律宾国家政府表达本报告附件八所载意见。

(第 36/38 号建议)

印度尼西亚: 为气雾剂和泡沫塑料行业制订两项全行业淘汰计划

(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/22, 第 9-11 段)

80. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 62 段), 决定核准上述项目提案, 供资数额如本报告附件七所示, 并有一项谅解是, 将在第 35/57 号决定的框架内审议所编制项目的消费量, 以及将在把项目提交执行委员会之前解决数据出入问题。

(第 36/39 号建议)

阿根廷: 编制 MDI 气雾剂次级行业的 3 个项目

印度尼西亚: 改进对各类 ODS 物质的进出口管制

委内瑞拉: 编制冷风机次级行业的项目

也门: 编制冷风机次级行业的项目

(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/22, 第 12-22 段)

81. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 63 段), 决定推迟对上述项目提案的审议。

(第 36/40 号建议)

(d) 投资项目

建议一揽子核准的项目

82. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 65 段), 决定核准 UNEP/OzL.Pro/ExCom/SCPR/25/2/Rev.1 号文件所载提交供一揽子核准的投资项目, 供资数额如本报告附件七所示, 并为适用的项目提出在其项目评价表中规定的条件, 同时有一项谅解是, 核准所有这些项目的决定都应该符合第 35/57 号决定在所有方面的规定以及第 36/7 号决定所作的澄清。

(第 36/41 号建议)

供个别审议的项目

泡沫塑料行业

巴西: 在 Decorfrio 公司的硬质聚氨脂泡沫塑料生产中用 HCFC-141b 技术淘汰 CFC-11(开发计划署)

巴西: 在 Tolling Quimica 公司的软质聚氨脂泡沫塑料和软质连皮泡沫塑料生产中用 HCFC-141b 技术淘汰 CFC-11(开发计划署)

巴西: 在 Isojet 公司的硬质聚氨脂泡沫塑料生产中用 HCFC-141b 技术淘汰 CFC-11(开发计划署)

巴西: 在 Steel Plastik 公司的汽车用软质挤压泡沫塑料、弹性泡沫塑料和连皮泡沫塑料生产中用水发泡技术淘汰 CFC-11, 在家具用连皮泡沫塑料生产中用 HCFC-141b 技术淘汰 CFC-11(开发计划署)

巴西: 在 Tecnosono 公司的聚氨脂方块软泡沫塑料生产中用二氯甲烷/低指数添加剂技术淘汰 CFC-11(开发计划署)

巴西: 在 Heliotek 公司的硬质聚氨脂泡沫塑料生产中用 HCFC-141b 技术淘汰 CFC-11(开发计划署)

巴西: 在 Isosister 公司的硬质聚氨脂泡沫塑料生产中用 HCFC-141b 技术淘汰 CFC-11(开发计划署)

巴西: 在 Pretty Glass 公司的硬质聚氨脂泡沫塑料和软质连皮泡沫塑料生产中用

HCFC-141b 技术淘汰 CFC-11(开发计划署)

巴西：在 Repor 公司的硬质聚氨脂泡沫塑料生产中用 HCFC-141b 技术淘汰 CFC-11(开发计划署)

巴西：在 Simonaggio 公司的硬质聚氨脂泡沫塑料生产中用 HCFC-141b 技术淘汰 CFC-11(开发计划署)

巴西：在 Fibral 公司的硬质聚氨脂泡沫塑料生产中用 HCFC-141b 技术淘汰 CFC-11(开发计划署)

巴西：在 Ariston Polimeros 公司的硬质泡沫塑料和软质连皮泡沫塑料生产中用 HCFC-141b 技术淘汰 CFC-11，在软质挤压泡沫塑料和软质连皮泡沫塑料生产中用水发泡技术淘汰 CFC-11(开发计划署)

巴西：在 Arquespuma 公司的软质连皮泡沫塑料生产中用 HCFC-141b 技术淘汰 CFC-11，在挤压软泡沫塑料生产中用水发泡技术淘汰 CFC-11(开发计划署)

巴西：在 Indaru 公司的软质挤压泡沫塑料生产中用水发泡技术淘汰 CFC-11(开发计划署)

巴西：在 Toro 公司的软质泡沫塑料和软质泡沫塑料生产中用水/二氯甲烷/碳氢化合物发泡技术淘汰 CFC-11(开发计划署)

83. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 68 段), 决定核准以上的项目，供资数额如本报告附件七所示。

(第 36/42 号建议)

中国：在 30 家企业的挤压成型聚乙烯泡沫塑料包装网袋生产中淘汰 CFC-12 (结束性总体项目) (工发组织) (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/26、Add.1 和 Add.1/Corr.1, 第 3-7 页)

84. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 70 段), 决定如下：

- (a) 在原则上核准该项目，供资数额为 4,325,709 美元;
- (b) 核准该项目的第一期经费数额 1,525,648 美元以及机构支助费用数额 171,352 美元，并将这些费用列入工发组织的 2001 年业务计划;
- (c) 同意在工发组织作出以下确认的情况下发放最后一笔赠款：
 - (一) 以前核准的两个挤压成型聚乙烯总体项目已经达到 CFC 淘汰目标；和

(二) 已核准的挤压成型聚苯乙烯总体项目已经达到各项有关的阶段性项目执行目标。

(d) 指出应该在中国剩余的符合资助条件的 CFC 消费量中扣除 849.27ODP 吨 CFC。

(第 36/43 号建议)

委内瑞拉：在 Manufacturas Enveta , C. A. Cumana 的聚氨酯软质泡沫塑料生产中用水发泡剂淘汰 CFC-11(工发组织) (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/30)

85. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 72 段), 决定核准上述项目, 供资数额如本报告附件七所示, 并有一项谅解是, 核准经费的支付将以委内瑞拉声明, 该国根据第 35/57 号决定选用了何种办法作为实施全国总消费量的出发点为条件。

(第 36/44 号建议)

熏蒸剂行业

阿根廷：在烟草育苗和无保护蔬菜种子田淘汰甲基溴：关于第一期项目的申请(开发计划署) (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/23 和 Corr.1, 第 5-8 页)

86. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 74 段), 决定如下：

- (a) 根据本报告附件九所载阿根廷政府与执委会之间的协定在原则上核准该项目, 供资数额为 3,588,000 美元;
- (b) 并核准第一期和第二期的经费, 数额分别为 220,000 美元和 150 万美元, 另加机构支助费用。

(第 36/45 号建议)

智利：在西红柿和辣椒生产中淘汰甲基溴(世界银行) (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/25 和 Corr.1)

87. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 76 段), 注意到已推迟对上述项目提案的审议。

其他行业 (烟草膨化)

中国烟草行业 CFC-11 淘汰计划下的 2001 年执行情况报告和 2002 年工作计划(工发组织) (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/26, 第 8-13 页)

88. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 78

段），决定如下：

- (a) 核准中国烟草行业 CFC-11 淘汰计划的第二期经费，供资数额如本报告附件七所示；
- (b) 并根据第 32/69 号决定，请工发组织在提交 2003 年工作计划时报告为支助费用所提供的资金的使用情况。

（第 36/46 号建议）

化工生产行业

中国：中国 CFC 生产行业淘汰计划，2002 年度方案（世界银行）
(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/26, 第 14-17 页)

89. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 80 段)，决定如下：

- (a) 核准在今后年内把世界银行的年行政费率定为 7%，直至执行委员会另外作出决定；
- (b) 请世界银行报告这个具体项目的行政费用的使用情况；
- (c) 请世界银行编写一份文件，以便除其他外，说明全行业和全国淘汰计划的执行情况、过去引起的和在今后将引起的行政费用、以及这些费用与世界银行为其他活动收取的行政费用之间的关系；
- (d) 核准提供 1,300 万美元的经费以及 910,000 美元的机构支助费用，以用于执行中国 CFC 生产设施关闭方案的 2002 年度工作方案。
- (e) 请世界银行提供资料，说明对技术援助方案进行的财务监督，特别是说明提出财务报告的频率以及负责进行稽核的机构。

（第 36/47 号建议）

印度：CFC 生产行业的逐步淘汰：2002 年工作方案（世界银行）
(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/27, 第 2-5 页和 Add.2)

90. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 82 段)，决定如下：

- (a) 核准在今后年内把世界银行的年行政费率定为 8%。直至执行委员会另外作出决定，同时预计，行政费用将在今后的年度中下调；

- (b) 请世界银行提出报告，说明将如何使用这个具体项目的行政费用；
- (c) 核准提供 600 万美元的经费以及 480,000 美元的机构支助费用，以用于执行印度 CFC 生产行业逐步淘汰活动的 2002 年度工作方案。
- (d) 请世界银行：
 - (一) 在今后的核查报告中及时充分数据，以供秘书处对供资申请进行审查；
 - (二) 使印度和中国 CFC 生产淘汰方案的所有核查报告标准化，以便保证根据上述准则在核查程序、方式和数据规定方面实行同样的标准；
 - (三) 说明对技术援助方案进行的财务监督，特别是说明提出财务报告的频率以及负责进行稽核的机构。

（第 36/48 号建议）

制冷行业

印度：由于所有权变化为 Godrej-GE Appliances Limited 提供追加经费(世界银行)
(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/27 和 Add.2，第 6 页)

91. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16，第 84 段)，决定不核准上述项目。

（第 36/49 号建议）

清洗行业

中国：清洗行业计划：2002 年度方案执行报告(开发计划署)
(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/26 和 Add.2，第 23-26 段)

92. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16，第 86 段)，决定核准中国清洗行业的 2002 年度执行方案，供资数额如本报告附件七所示，并有一项谅解是，在提交资料，说明把四氯化碳作为加工剂的情况之前，将不支付任何经费。

（第 36/50 号建议）

朝鲜民主主义人民共和国：在 Gumsong 拖拉机厂对清洗设施进行改造，用水洗和溶剂清洗技术淘汰四氯化碳 (CTC) (工发组织) (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/29)

93. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16，第 88 段)，决定核准上述项目，供资数额如本报告附件七所示。

（第 36/51 号建议）

(e) 为采用不属于公共领域的技术提供资金(UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/31)

94. 执行委员会审议了项目审查小组委员会的建议 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/16, 第 91 段), 决定如下:

- (a) 注意到该研究报告;
- (b) 请秘书处邀请执行委员会的成员以及各有关的执行机构就该研究报告发表更多的评论, 并将这些评论纳入一份工作文件, 以供执行委员会今后的某次会议审议。
- (c) 还请秘书处同涉及知识产权问题的有关国际组织进行协商, 并就此向执委会以后的某次会议提出报告。

(第 36/52 号建议)

议程项目 7: 第 35/56 号决定的执行情况

95. 主任介绍了 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/32 号文件, 指出该文件是根据第 35/56(d)号决定编写的, 该决定请秘书处为完成执行委员会第三十三次会议于 2001 年 3 月通过的《多边基金战略规划框架》的执行工作提出一份指示性时间表。根据这项决定, 秘书处采用文件中所载提交第三十四次会议的战略规划方式 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/34/53), 并考虑到执行委员会成员在第三十六次会议之前就《框架》的执行工作提出的问题。

96. 该文件首先报告了迄今为止在《框架》的执行工作方面取得的进展。然后指明了在多边基金的哪些工作方面, 现有的安排不能充分适合《框架》中尚未完成执行执行的组成部分的执行工作, 并指明了与确定为适合这些组成部分的执行工作所必须进行的改动有关的问题。

97. 需要进行改动的方面大致属于执行委员会及其各小组委员会的业务规划和工作范畴。

98. 关于业务规划问题, 秘书处指出, 有必要对多边基金现有的资金规划、资金分配和绩效指标安排进行改动, 以便执行《框架》中尚未完成执行的组成部分。经指明, 以下问题决定着这些变动的性质: 预先承诺; 在全部过渡到以绩效为基础的全行业、全部物质和全国淘汰执行模式之前所需要的时间; 第 5 条国家与执行机构联络的机会。在绩效指标方面, 该文件指出, 执行委员会第三十二次会议请秘书处向以后的某次会议提交一份报告, 以说明符合执行委员会为制订一项战略计划所进行努力的新指标 (第 32/7 号决定)。

99. 关于执行委员会及其各小组委员会的工作, 该文件指出, 为了执行《框架》中尚未完成执行执行的组成部分, 必须对小组委员会工作的内容和安排进行变动。在这个方面所作变动的性质将取决于过渡期间的影响, 需要在该期间对单个项目以及全行业和全国淘汰计划进行审查、监测和评价。本报告的附件载有对当前执行委员会及其每个小组委员会的责任进行的细分。

100. 最后，这份文件概述了经查明的需要变动的领域以及相关的问题，并为完成这些任务提出了一个指示性时间表。

101. 在随后进行的讨论中，许多代表对秘书处就一系列十分复杂的问题编写了一份全面的文件表示赞赏。代表们普遍认为，这份文件体现了执行委员会业务工作发生的重大变化，这种变化与从处理逐个项目变为采用国家或行业方式密切相关。文件中提出的主张提供了一个机会来改进执行委员会工作的质量和效率，以及使各小组委员会的工作适应新的方式。其中有些主张过去已讨论过，现在是进一步把这些主张付诸实施的时候了。有些问题应在将由秘书处组织的范围广泛的专题讨论中处理，这可作为其他环境问题公约仿效的模式。

102. 执行委员会多年来积累了许多经验和知识，因而现在有可能展开制定模式的工作，准确地预测的所有国家实现所规定的目标需要多少资金。如果可动用的资金超过了预测数额，其超额部分可用来帮助那些希望比《蒙特利尔议定书》为其规定的义务行动得更快的各国。

103. 有些代表认为，目前所定义的投资项目与非投资项目之间的区别已不那么重要，其他一些代表则认为应继续做出这种区分，因为这使执行委员会能够清楚地了解各种资源用在何处。

104. 一些代表还表示对以下问题的关心：在设计投资活动和非投资活动的适当搭配时，应该根据第5条各国的需要向其提供足够的资源，以便这些国家实现履约，提供资源的方式应该符合现行规则和准则，但也不应忽视《蒙特利尔议定书》的最终目标。

105. 会议审查了这样的主张：现在可能是改变机构支助费用制度并从而改变机构固定份额制度时候了。如果像已对环境规划署所做的那样，为每个执行机构规定数额不大的管理预算，那么各机构就不需要为赢得项目相互竞争，甚至为了获得更多的支助费用而提交有问题的项目。此外，第5条国家也可以自由地选择它们认为最符合本国具体需要的执行机构。一名代表表示，各双边机构可以在全行业和/或多年期项目中发挥作用。

106. 为了鼓励执行机构继续其努力工作的传统，在新的管理费用制度内仍可制订一种旨在保持竞争的方式。为此目的，值得探讨全球环境基金（GEF）目前采用的做法。

107. 法国代表介绍了法国政府的一份非正式文件，其中提议把执行委员会在一年中举行的会议从三次减少为两次。尽管人们承认这种改变将减少费用，但发言的代表中大多数认为，鉴于目前正在讨论的执行委员会业务工作改革是一个复杂的问题，法国建议的行动时机尚不成熟。

108. 一位代表说，对多边基金的其他利益相关者也采用秘书处文件中的主张是一项紧迫的任务，他还强调，所有利益有关者之间的协商以及有执行机构参加的区域网络会议是对这些机构的工作进行协调的一个理想机会。另一个代表提出，应该向所有缔约方清楚说明第35/56和35/57号决定涉及的问题。

109. 文件中认为，如果在编制方案时侧重于国家驱动和履约驱动方式，就可能降低多边基金对某些国家的履约需要迅速采取应对措施的能力。针对这种观点，一些代表建议，可在

三年期分配的资源范围内建立一个储备基金，用于某些国家突然面临无法履约危机的紧急情况。其他一些代表则认为，如果执行委员会为将来做出正确的规划，就不应出现紧急情况。人们指出，积极利用基金秘书处编写的履约情况报告和行业消费量数据将有助于及时对紧急情况采取行动。

110. 有些代表考虑到完成各项任务的指示性时间表，认为项目三“执行委员会的工作”应放在“体制建设订正准则”之前。

111. 执行委员会经过讨论后，决定请秘书处编写一份文件，以供第三十七次会议审议，该文件将讨论 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/32 号文件中指明的问题，同时考虑到执行委员会成员在本次会议期间发表的评论和意见，以及执行委员会成员和各执行机构将在 2002 年 4 月 19 日截至日期之前提交的评论；秘书处在进行这项工作时将考虑到 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/32 号文件第 12 页中的表，并可能对执行委员会的工作以及体制建设项目供资准则制定工作的指示性完成日期进行改动。

(第 36/53 号决定)

议程项目 8：化工生产部门

(a) 重组执行委员会的化工生产问题分组

112. 根据第 35/59 号决定，执行委员会决定重组化工生产问题分组，其成员是：布隆迪、加拿大、中国、哥伦比亚、萨尔瓦多、法国、荷兰和美利坚合众国。分组选举加拿大为组长，并于 2002 年 3 月 20 日举行了会议。

(第 36/54 号决定)

(b) 执行委员会化工生产问题分组的报告

113. 加拿大代表作为化工生产问题分组组长发言，介绍了分组载于 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/33/Add.2 号文件中的报告。他说，分组于 2002 年 3 月 20 日举行会议，布隆迪、加拿大（组长）、中国、哥伦比亚、萨尔瓦多、法国、荷兰和美利坚合众国出席了会议。世界银行的代表也作为观察员出席了会议。

114. 会议听取了主任关于自执行委员会第三十五次会议以来在 ODS 生产部门所取得进展的介绍，特别是关于在对墨西哥 CFC 生产行业进行技术稽核方面所取得进展的介绍。在对中国和印度的 CTC 生产行业进行技术稽核方面，主任告知分组，秘书处正在进行努力制订稽核的职权范围，秘书处将同世界银行合作进行这次稽核。主任强调了从中国和印度收到对原料生产和受控用途生产加以区分的 CTC 生产数据的重要性。

115. 分组审议了关于授权对委内瑞拉的 CFC 生产行业进行技术稽核的请求。分组还修订了朝鲜民主主义人民共和国 ODS 生产行业淘汰活动协定草案，增加了“永久关闭 ODS 生产工厂和拆除生产设施”的措辞，作为支付经费的条件之一，并请工发组织确保达到这一条

件。

116. 执行委员会决定:

- (a) 核准秘书处的请求，为技术稽核账户补充 150,000 美元的资金，以便使秘书处可以进行计划于 2002 年开展的技术稽核活动；
- (b) 授权秘书处对委内瑞拉的 CFC 生产行业进行技术稽核；
- (c) 核准本报告附件十所载的经过修订的朝鲜民主主义人民共和国 ODS 生产行业淘汰活动协定。

（第 36/55 号决定）

议程项目 9：关于在硬质泡沫塑料应用中改用氯氟化碳替代物的研究报告

117. 执行委员会聘用的顾问提出了他的报告，报告载于 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/34 号文件。

118. 在听取了对报告的介绍以及在成员们作出一些澄清后，执行委员会赞赏地注意到这份报告。

议程项目 10：关于为改造项目选用 HCFC-141b 问题的政策文件

119. 法国代表介绍了法国和德国就改造项目选用 HCFC-141b 问题联合提交的政策文件 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/35)。报告中提出了六项方案，作为供执行委员会审议的可能的结果。

120. 若干代表认为以下提议限制太严：每个企业可淘汰 50 ODP 吨 HCFC-141b，将其作为一个暂定阈值，超过这个阈值的项目均不予以考虑。这些代表建议在对实地实际情况的进一步调查结果进行审查后再确定任何阈值。其他一些代表指出，所提出这个的数字实际上在任何情况下都是相当保守的。许多代表说，如果选用不使用 HCFC-141b 的替代技术将成本太高而行不通，特别是对于小企业，从过去从 CFC 改为使用 HCHC 技术的费用来看尤其如此。

121. 关于就这个问题提供更多信息的提议受到欢迎，认为这样将使企业和政府能够对选择何种技术作出知情决定。

122. 根据法国提出的政策文件和经过详细讨论得出的以下结果，执行委员会决定:

- (a) 赞赏地注意到法国提交的文件；
- (b) 请多边基金秘书处增订 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/34 号文件，列入各种备选方案

的新费用，调查无 ODS 的预混多元醇的供应情况，并把经过增订的文件及其调查结果提交第三十九届会议审议；

- (c) 请各执行机构把关于限制非第 5 条国家进口的数据增列入按照第 20 / 48 号决定编制的相关企业资料，并通知企业，在它们收到此种资料后应予以确认。项目提案应附有相应的文件；
- (d) 请秘书处向各受援国的国家臭氧机构发出一封信，提醒它们今后不再为 HCFC-141b 项目供资（不为第二次技术改造供资），并将信的副本送交这些国家的环境部和外交部；
- (e) 执行委员会提交缔约方大会会议的年度报告应按国家说明通过使用 HCFC 作为替代物的项目所淘汰的 HCFC-141b 的消费量，根据第 27/13 号决定，在今后的各阶段不再为淘汰此种消费提供资金。

（第 36/56 号决定）

议程项目 11：环境规划署关于为保持第 34/35 号决定所规定逐步淘汰成果发起的全球宣传教育运动的进展情况报告

123. 环境规划署代表介绍了关于为保持 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/Inf.2 号文件中第 34/35 号决定所规定逐步淘汰成果发起的全球宣传教育运动的进展情况报告。

124. 在讨论期间，几位代表说，在今后编写报告时，环境规划署应促进第 5 条国家和非第 5 条国家的各种利益相关者之间的互动，以便就淘汰消耗臭氧层物质问题在全球展开有效的宣传、教育和交流活动。环境规划署还应该利用可持续发展问题世界首脑会议提供的机会，来提高政府高层人士对保护臭氧层的认识。有人指出，对于诸如新闻界、非政府组织、工业组织和其他利益相关者等能扩大影响的团体，不仅应鼓励它们参与教育和宣传运动，并应动员它们为这些活动提供资金，以及为非第 5 条国家积极向多边基金捐款创造有利条件。代表们促请环境规划署在确定宣传运动的适当对象时同各国进行协商。报告中所载的行动建议范围广泛，而可用于展开公众宣传活动的资金有限，因此应仔细地确定将进行的活动。

125. 执行委员会在讨论后注意到这份报告。

议程项目 12：其他事项

关于延长多边基金主任合同的提议

126. 执行委员会收到了中国、尼日利亚和美利坚和中国提交的一项提议，即把多边基金现任主任 Omar E. El-Arini 博士的合同延长至 2005 年 2 月。执行委员会并审议了日本提交又一项提议，其中就此事作出了澄清。

127. 执行委员会在讨论后决定如下：

- (a) 请执行委员会主席向环境规划署执行主任转送执行委员会第三十六次会议讨论的内容，并查明是可以在何种情况下延长 Omar E. El-Arini 博士的合同；
- (b) 把执行委员会达成的谅解所依据这两份提议作为本报告附件（见附件十一和十二）。

（第 36/57 号决定）

可持续发展问题世界首脑会议

128. 应芬兰代表的请求，会议讨论了与可持续发展问题世界首脑会议有关的问题。可持续发展首脑会议是引起人们注意与可持续发展有关的臭氧和环境问题的重要论坛，因此这将是一个理想机会来宣传多边基金所取得的成就以及各种多边环境协定之间的协同作用。

129. 执行委员会因而决定指示基金秘书处与臭氧秘书处合作，考虑能够以何种适当的方式以确保使人们在某种程度上认识到多边基金与可持续发展问题世界首脑会议有关的工作，并就此向执行委员会第三十七次会议作出汇报。

（第 36/58 号决定）

国际绿色和平运动关于 HCFC 问题的发言

130. 国际绿色和平运动的观察员说，在短期内，就氯的排放而言，各类 HCFC 对臭氧层构成的威胁远远超过了其长期 ODP 值所显示的危害。今后几十年内臭氧层最容易遭受人类活动的影响，为了在这个几十年里保护臭氧层，必须凡在可使用无 ODS 的替代物的情况下都不使用 HCFC。执行委员会目前正在批准为至少 17 个改用 HCFC-141b 的项目提供资金，如果把成本效益标准放宽一些，并使这些标准考虑到使用 HCFC 的技术对环境的破坏作用，以及考虑到今后第二阶段技术改造的费用，其中许多项目本可以采用无 ODP 技术。

131. 用 HCFC 和 HFC 取代 CFC 也使人们深感关切，因为这些两种物质都是造成全球转暖引起气候反常的因素之一。在这个星期里世界得知面积达 3,250 平方公里的南极 Larsen B 冰架已出现崩裂，南极变暖的速度是地球上其他地区的四倍，在这样的时候执行委员会有责任阻止把导致全球气候转暖作用很强的物质作为 ODS 的替代物。

执行委员会第三十七次会议的日期和地点

132. 执行委员会决定于 2002 年 7 月 17 日至 19 日在蒙特利尔举行委员会第三十七次会议，并在此之前于 2002 年 7 月 15 日和 16 日在同一地点举行监测、评价和财务问题小组委员会以及项目审查小组委员会的会议。

（第 36/59 号决定）

议程项目 13：通过报告

133. 执行委员会于 2002 年 3 月 22 日星期五通过本报告。

议程项目 14：会议闭幕

134. 主席于 2002 年 3 月 22 日星期五下午 4 时 05 分宣布会议闭幕。

附件一

截至 2002 年 3 月 20 日
执行《蒙特利尔议定书》多边基金信托基金
资金情况 (美元)

收入	
收到捐款:	
— 包括期票兑付在内的现金缴款	1,145,158,690
— 所持期票	112,752,345
— 双边合作	52,171,554
— 利息收入	112,684,823
— 杂项收入	4,665,708
收入总计	1,427,433,120
拨款和专用款	
— 开发计划署	361,985,743
— 环境规划署	62,519,120
— 工发组织	282,120,395
— 世界银行	519,672,367
减去调整数	-
向执行机构的拨款总额	1,226,297,625
秘书处和执行委员会费用 (1991—2002 年)	
— 包括至 2004 年的工作人员合同专用款	35,234,309
— 执行委员会第二十二、二十九、三十二和三十五次会议核准的监测和评价活动	1,337,001
执行委员会第二十四次会议核准的技术稽核活动	600,001
双边合作	52,171,554
固定汇率机制的汇率波动专用款 - 价值损失/ (收益)	18,221,582
拨款和专用款总额	1,333,862,072
可用于新拨款的结存款额	93,571,048

**截至 2002 年 3 月 20 日
执行《蒙特利尔议定书》多边基金信托基金
1991-1999 年缴款和其他收入以及可用作新拨款的资金余额一览**

说明	1991-1993 年	1994-1996 年	1997-1999 年	2000 年	2001 年	1991-2001 年	2002 年	1991-2002 年
认捐额	234,929,241	424,841,347	472,587,120	146,666,667	146,666,667	1,425,691,042	146,666,667	1,572,357,709
现金支付	205,992,884	381,404,316	377,497,392	105,060,745	74,450,230	1,144,405,566	753,124	1,145,158,690
双边援助	4,366,255	11,997,571	22,144,067	4,162,924	3,747,729	46,418,546	5,753,008	52,171,554
期票	0	0	27,478,371	33,930,430	51,327,381	112,736,182	16,163	112,752,345
付款总额	210,359,139	393,401,887	427,119,830	143,154,099	129,525,340	1,303,560,294	6,522,295	1,310,082,589
有争议的捐款	0	8,098,267	0	0	0	8,098,267	0	8,098,267
未付认捐额	24,570,102	31,439,460	45,467,290	3,512,568	17,141,327	122,130,748	140,144,372	262,275,120
付款/认捐 %	89.54%	92.60%	90.38%	97.61%	88.31%	91.43%	4.45%	83.32%
利息收入	5,323,644	28,525,733	44,685,516	25,264,748	8,885,182	112,684,823	0	112,684,823
杂项收入	1,442,103	1,297,366	1,223,598	300,000	402,641	4,665,708	0	4,665,708

收入总额	217,124,886	423,224,985	473,028,944	168,718,847	138,813,163	1,420,910,825	6,522,295	1,427,433,120
------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	---------------	-----------	---------------

累计数字	1991-1993 年	1994-1996 年	1997-1999 年	2000 年	2001 年	1991-2001 年	2002 年	1991-2002 年
认捐总额	234,929,241	424,841,347	472,587,120	146,666,667	146,666,667	1,425,691,042	146,666,667	1,572,357,709
付款总额	210,359,139	393,401,887	427,119,830	143,154,099	129,525,340	1,303,560,294	6,522,295	1,310,082,589
付款占认捐总额的百分比	89.54%	92.60%	90.38%	97.61%	88.31%	91.43%	4.45%	83.32%
收入总额	217,124,886	423,224,985	473,028,944	168,718,847	138,813,163	1,420,910,825	6,522,295	1,427,433,120
未付捐款总额	24,570,102	31,439,460	45,467,290	3,512,568	17,141,327	122,130,748	140,144,372	262,275,120
未付捐款占认捐总额的百分比	10.46%	7.40%	9.62%	2.39%	11.69%	8.57%	95.55%	16.68%
经济转型期国家尚未支付的捐款	24,570,102	31,439,460	33,076,326	3,324,961	3,596,992	96,007,841	3,596,992	99,604,833
经济转型期国家尚未支付的捐款占认捐总额的百分比	10.46%	7.40%	7.00%	2.27%	2.45%	6.73%	2.45%	6.33%

截至 2002 年 3 月 20 日
执行《蒙特利尔议定书》多边基金的信托基金
2002 年缴款情况（美元）

缔约国	约定的缴款	现金支付	双边援助	期票	未缴捐款
澳大利亚	2,482,261	0	0	0	2,482,261
奥地利	1,576,118	0	0	0	1,576,118
阿塞拜疆	36,849	0	0	0	36,849
白俄罗斯	137,345	0	0	0	137,345
比利时	1,847,459	0	0	0	1,847,459
文莱达鲁萨兰国	0	0	0	0	0
保加利亚	31,824	0	0	0	31,824
加拿大	4,612,784	612,805	0	0	3,999,979
塞普路斯	0	0	0	0	0
捷克共和国	202,668	0	0	0	202,668
丹麦	1,157,383	0	0	0	1,157,383
爱沙尼亚	25,124	0	0	0	25,124
芬兰	907,817	0	0	0	907,817
法国	10,954,107	0	1,512	16,163	10,936,432
格鲁吉亚	0	0	0	0	0
德国	16,427,810	0	5,751,496	0	10,676,314
希腊	587,904	0	0	0	587,904
匈牙利	200,993	0	0	0	200,993
冰岛	53,598	0	0	0	53,598
爱尔兰	375,186	0	0	0	375,186
以色列	577,854	0	0	0	577,854
意大利	9,098,273	0	0	0	9,098,273
日本	33,471,998	0	0	0	33,471,998
科威特	0	0	0	0	0
拉脱维亚	40,199	0	0	0	40,199
列支敦士登	10,050	0	0	0	10,050
立陶宛	36,849	0	0	0	36,849
卢森堡	113,896	0	0	0	113,896
马尔他	0	0	0	0	0
摩纳哥	6,700	0	0	0	6,700
荷兰	2,731,827	0	0	0	2,731,827
新西兰	370,162	0	0	0	370,162
挪威	1,021,713	0	0	0	1,021,713
巴拿马	0	0	0	0	0
波兰	346,712	0	0	0	346,712
葡萄牙	698,450	0	0	0	698,450
俄罗斯联邦	2,490,635	0	0	0	2,490,635
新加坡	0	0	0	0	0
斯洛伐克	65,323	0	0	0	65,323
斯洛文尼亚	0	0	0	0	0
南非	0	0	0	0	0
西班牙	4,336,419	0	0	0	4,336,419
瑞典	1,815,635	0	0	0	1,815,635
瑞士	2,035,052	140,319	0	0	1,894,733
塔吉克斯坦	8,375	0	0	0	8,375
土库曼斯坦	13,399	0	0	0	13,399
乌克兰	505,832	0	0	0	505,832
阿拉伯联合酋长国	0	0	0	0	0
联合王国	8,525,444	0	0	0	8,525,444
美利坚合众国	36,666,667	0	0	0	36,666,667
乌兹别克斯坦	61,973	0	0	0	61,973
共计	146,666,667	753,124	5,753,008	16,163	140,144,372

截至 2002 年 3 月 20 日
 执行《蒙特利尔议定书》多边基金的信托基金
 2001 年缴款情况 (美元)

缔约国	约定的缴款	现金支付	双边援助	期票	未缴捐款
澳大利亚	2,482,261	2,354,404		0	127,857
奥地利	1,576,118	1,576,118	0	0	0
阿塞拜疆	36,849	0	0	0	36,849
白俄罗斯	137,345	0	0	0	137,345
比利时	1,847,459	1,847,459	0	0	0
文莱达鲁萨兰国	0	0	0	0	0
保加利亚	31,824	0	0	0	31,824
加拿大	4,612,784	49,281	873,276	3,690,227	0
塞普路斯	0	0	0	0	0
捷克共和国	202,668	202,668	0	0	0
丹麦	1,157,383	1,157,383	0	0	0
爱沙尼亚	25,124	25,124	0	0	0
芬兰	907,817	907,817	0	0	0
法国	10,954,107	0	577,834	10,376,273	0
格鲁吉亚	0	0	0	0	0
德国	16,427,810	0	0	16,427,810	0
希腊	587,904	234,707	0	0	353,197
匈牙利	200,993	200,993	0	0	0
冰岛	53,598	33,594	0	0	20,004
爱尔兰	375,186	375,186	0	0	0
以色列	577,854	0	0	0	577,854
意大利	9,098,273	7,278,618	1,554,834	0	264,821
日本	33,471,998	33,219,443	252,555	0	0
科威特	0	0	0	0	0
拉脱维亚	40,199	0	0	0	40,199
列支敦士登	10,050	10,050	0	0	0
立陶宛	36,849	0	0	0	36,849
卢森堡	113,896	113,896	0	0	0
马尔他	0	0	0	0	0
摩纳哥	6,700	6,700	0	0	0
荷兰	2,731,827	0	0	2,731,827	0
新西兰	370,162	370,162	0	0	0
挪威	1,021,713	1,021,713	0	0	0
巴拿马	0	0	0	0	0
波兰	346,712		113,000	0	233,712
葡萄牙	698,450	698,450	0	0	0
俄罗斯联邦	2,490,635	0	0	0	2,490,635
新加坡	0	0	0	0	0
斯洛伐克	65,323	65,323	0	0	0
斯洛文尼亚	0	0	0	0	0
南非	0	0	0	0	0
西班牙	4,336,419	4,336,419	0	0	0
瑞典	1,815,635	1,452,508	305,000	0	58,127
瑞士	2,035,052	1,963,822	71,230	0	0
塔吉克斯坦	8,375	0	0	0	8,375
土库曼斯坦	13,399	0	0	0	13,399
乌克兰	505,832	0	0	0	505,832
阿拉伯联合酋长国	0	0	0	0	0
联合王国	8,525,444	0	0	8,525,444	0
美利坚合众国	36,666,667	14,948,392	0	9,575,800	12,142,475
乌兹别克斯坦	61,973	0	0	0	61,973
共计	146,666,667	74,450,230	3,747,729	51,327,381	17,141,327

截至 2002 年 3 月 20 日
执行《蒙特利尔议定书》多边基金的信托基金
2000 年缴款情况（美元）

缔约国	约定的缴款	现金支付	双边援助	期票	未缴捐款
澳大利亚	2,482,261	2,236,561	245,700	0	0
奥地利	1,576,118	1,576,118	0	0	0
阿塞拜疆	36,849	0	0	0	36,849
白俄罗斯	137,345	0	0	0	137,345
比利时	1,847,459	1,847,459	0	0	0
文莱达鲁萨兰国	0	0	0	0	0
保加利亚	31,824	31,824	0	0	0
加拿大	4,612,784	3,690,227	922,557	0	0
塞普路斯	0	0	0		0
捷克共和国	202,668	202,668	0	0	0
丹麦	1,157,383	1,157,383	0	0	0
爱沙尼亚	25,124	25,124	0	0	0
芬兰	907,817	907,817	0	0	0
法国	10,954,107	0	259,179	10,694,928	0
格鲁吉亚	0	0	0	0	0
德国	16,427,810	5,475,937	0	10,951,873	0
希腊	587,904	587,904	0	0	0
匈牙利	200,993	200,993	0	0	0
冰岛	53,598	53,598	0	0	0
爱尔兰	375,186	375,186	0	0	0
以色列	577,854	390,244	0	0	187,610
意大利	9,098,273	7,278,618	1,819,655	0	0
日本	33,471,998	32,636,168	835,833	0	(3)
科威特	0	0	0	0	0
拉脱维亚	40,199	6,495	0	0	33,704
列支敦士登	10,050	10,050	0	0	0
立陶宛	36,849	0	0	0	36,849
卢森堡	113,896	113,896	0	0	0
马尔他	0	0	0	0	0
摩纳哥	6,700	6,700	0	0	0
荷兰	2,731,827	2,731,827	0	0	0
新西兰	370,162	370,162	0	0	0
挪威	1,021,713	1,021,713	0	0	0
巴拿马	0	0	0	0	0
波兰	346,712	346,712	0	0	0
葡萄牙	698,450	698,450	0	0	0
俄罗斯联邦	2,490,635	0	0	0	2,490,635
新加坡	0	0	0	0	0
斯洛伐克	65,323	65,323	0	0	0
斯洛文尼亚	0	0	0	0	0
南非	0	0	0	0	0
西班牙	4,336,419	4,336,419	0	0	0
瑞典	1,815,635	1,815,635	0	0	0
瑞士	2,035,052	1,955,052	80,000	0	0
塔吉克斯坦	8,375	0	0	0	8,375
土库曼斯坦	13,399	0	0	0	13,399
乌克兰	505,832	0	0	0	505,832
阿拉伯联合酋长国	0	0	0	0	0
联合王国	8,525,444	2,841,815	0	5,683,629	0
美利坚合众国	36,666,667	30,066,667	0	6,600,000	0
乌兹别克斯坦	61,973	0	0	0	61,973
总计	146,666,667	105,060,745	4,162,924	33,930,430	3,512,568

截至 2002 年 3 月 20 日
执行《蒙特利尔议定书》多边基金信托基金
1991-2001 年捐款缴纳情况 (美元)

缔约国	约定的缴款	现金支付	双边援助	期票	未缴捐款
澳大利亚	25,292,717	24,268,522	896,338	0	127,857
奥地利	14,132,703	14,000,913	131,790	0	0
阿塞拜疆	784,586	0	0	0	784,586
白俄罗斯	2,323,437	0	0	0	2,323,437
比利时	17,836,951	17,728,471	108,480	0	0
文莱达鲁萨兰国	0	0	0	0	0
保加利亚	960,855	929,031	0	0	31,824
加拿大	51,275,911	41,662,695	5,922,988	3,690,227	1
塞普路斯	148,670	148,670	0	0	0
捷克共和国	4,587,349	4,587,349	0	0	0
丹麦	11,669,513	11,464,513	205,000	0	0
爱沙尼亚	50,248	50,248	0	0	0
芬兰	9,794,176	9,238,379	451,870	0	103,927
法国	105,827,018	50,147,937	7,420,483	41,643,821	6,614,777
格鲁吉亚	0	0	0	0	0
德国	155,116,972	114,197,442	11,324,473	29,595,057	0
希腊	6,208,863	5,855,666	0	0	353,197
匈牙利	2,594,646	2,594,646	0	0	0
冰岛	513,635	493,631	0	0	20,004
爱尔兰	3,406,630	3,406,630	0	0	0
以色列	4,205,010	3,439,546	0	0	765,464
意大利	80,889,758	77,250,448	3,374,489	0	264,821
日本	250,528,947	241,034,803	3,821,888	0	5,672,256
科威特	286,549	286,549	0	0	0
拉脱维亚	219,529	145,626	0	0	73,903
列支敦士登	155,581	155,581	0	0	0
立陶宛	353,119	14,975	0	0	338,144
卢森堡	1,113,213	1,113,213	0	0	0
马尔他	28,052	28,052	0	0	0
摩纳哥	128,312	128,312	0	0	0
荷兰	26,641,277	23,909,450	0	2,731,827	0
新西兰	3,991,836	3,991,836	0	0	0
挪威	9,567,354	9,567,354	0	0	0
巴拿马	16,915	16,915	0	0	0
波兰	3,028,783	2,682,071	113,000	0	233,712
葡萄牙	4,621,089	4,621,089	0	0	0
俄罗斯联邦	84,325,065	0	0	0	84,325,065
新加坡	531,221	459,245	71,976	0	0
斯洛伐克	1,541,791	1,541,791	0	0	0
斯洛文尼亚	61,290	61,290	0	0	0
南非	3,793,691	3,763,691	30,000	0	0
西班牙	38,228,311	38,228,311	0	0	0
瑞典	19,669,158	18,875,181	735,850	0	58,127
瑞士	19,856,192	19,428,462	427,730	0	0
塔吉克斯坦	82,496	5,333	0	0	77,163
土库曼斯坦	262,555	0	0	0	262,555
乌克兰	7,992,351	785,600	0	0	7,206,751
阿拉伯联合酋长国	559,639	559,639	0	0	0
联合王国	86,445,974	68,981,524	565,000	16,899,450	0
美利坚合众国	363,584,903	322,449,437	10,817,191	18,175,800	12,142,475
乌兹别克斯坦	456,201	105,500	0	0	350,701
小计	1,425,691,042	1,144,405,566	46,418,546	112,736,182	122,130,748
有争议的捐款 (**)	8,098,267	0	0	0	8,098,267
总计	1,433,789,309	1,144,405,566	46,418,546	112,736,182	130,229,015

** 在本表中，已经在法国、德国、意大利、日本和联合王国的商定 1996 年捐款中扣除了这些国家提出争议的数目，表中仅开列了总数。

附件二

开发计划署 2002 年业务计划效绩指标

表 1

投资项目效绩指标

项目	2002 年目标
加权指标	
所完成项目的实际 ODS 淘汰量(ODP 吨)	5,000
付款情况(美元)	\$38,080,000
收到的令人满意的项目完成报告(百分比)	100%
业务计划中对各国的项目分配(国家数目)	31
等待就作为加权还是非加权效绩指标的问题作出决定	
按时提交进度报告	按时提交
非加权指标	
将在业务计划所涉年度完成的投资项目数	88
执行中的拖延(提前完成项目)净增加的(净减少的)ODP 排放量(ODP 吨)	14,136
2002 年将核准项目的经费总额(美元)*	\$37,918,025
2002 年将核准项目的 ODP 淘汰量	4,304
项目编制费用	2.7%
所核准项目的成本效益值(美元 / 公斤 ODP)	\$7.8
执行速度(首次付款速度)	13 个月
执行速度(完成速度)	33 个月

* 包括支助费用，但不包括 15% 的超额规划。

表 2
非投资效绩指标

项目	2002 年目标
加权指标	
将完成的项目数	12
付款情况(美元)*	\$3,544,975
执行速度(首次付款速度)	11 个月
执行速度(完成速度)	34 个月
等待就作为加权还是非加权效绩指标的问题作出决定	
按时提交进度报告	按时提交
非加权指标	
由于非投资项目开始实施适当和及时的政策的国家(数目)	3
淘汰的 ODS 消费量中超过投资项目所淘汰的部分(ODP 吨)	160

附件三

环境规划署 2002 年业务计划效绩指标

表 1

非投资效绩指标

项目	2002 年目标
加权指标	
将完成的项目数	已核准项目的 60%
付款情况 (美元)	已核准经费的 73%
执行速度 (首次付款速度)	6 个月
执行速度 (项目完成速度)	26 个月
等待就作为加权还是非加权效绩指标的问题作出决定	
按时提交进度报告	按时提交
非加权指标	
由于非投资项目开始实施适当和及时的政策的国家 (数目)	10 个国家
减少的 ODS 消费量中超过投资项目所减少的部分 (ODP 吨)	44.8

表 2

环境规划署的具体非投资效绩指标

项目	2002 年目标
发表新闻简报数	3
有网络成员参加的联合/区域活动次数	每个区域 2 次
在上报数据以及颁布淘汰 ODS 立法和政策方面比以前几年有所改进的网络成员国和举办体制建设项目的国家	所有网络成员国的 80%
环境规划署的出版物导致各国举办宣传活动的程度	质量指标, 但可以表示为各国编制的小册子和宣传品数目。
网络成员国在通过和调整 ODS 淘汰战略方面利用在环境规划署的活动中所取得经验的程度	质量指标
各机构和秘书处在发展其工作或解释新政策方面对网络的利用程度	质量指标

附件四

工发组织 2002 年业务计划效绩指标

表 1

投资项目效绩指标

项目	2002 年目标
加权指标	
所完成项目的实际 ODS 淘汰量 (ODP 吨)	2,836
付款情况 (美元)	\$22,000,000
收到的令人满意的项目完成报告 (百分比)	100%
业务计划中对各国的项目分配 (国家数目)	26
等待就作为加权还是非加权效绩指标的问题作出决定	
按时提交进度报告	遵守执行委员会确定的期限
非加权指标	
将在业务计划所涉年度完成的投资项目数	35
执行中的拖延 (提前完成项目) 净增加的 (净减少的) ODP 排放量 (ODP 吨)	14,100
2002 年将核准项目的经费总额 (美元) *	\$30,643,000
2002 年将核准项目的 ODP 淘汰量	2,917
项目编制费用	2.8%
所核准项目的成本效益值 (美元/公斤 ODP)	a) \$8.68 不包括甲基溴 b) \$9.38 包括甲基溴
执行速度 (首次付款速度)	10 个月
执行速度 (完成速度)	36 个月

* 包括支助费用，但不包括 15% 的超额规划。

表 2

非投资效绩指标

项目	2002 年目标
加权指标	
将完成的项目数	11
付款情况 (美元)	\$867,000
执行速度 (首次付款速度)	10 个月
执行速度 (项目完成速度)	26 个月
等待就作为加权还是非加权效绩指标的问题作出决定	
按时提交进度报告	遵守执行委员会确定的期限
非加权指标	
由于非投资项目开始实施适当和及时的政策的国家 (数目)	至少一个国家
减少的 ODS 消费量中超过投资项目所减少的部分 (ODP 吨)	69.1

* 包括机构费用。

附件五

世界银行 2002 年业务计划效绩指标

表 1

投资项目效绩指标

项目	世界银行
加权指标	
所完成项目的实际 ODS 淘汰量 (ODP 吨)	8,100
付款情况 (美元)	\$46,200,000
收到的令人满意的项目完成报告 (百分比)	100%
业务计划中对各国的项目分配 (国家数目)	14
等待就作为加权还是非加权效绩指标的问题作出决定	
按时提交进度报告	2002 年 5 月 1 日或执委会下次会议之前 8 个星期。
非加权指标	
将在业务计划所涉年度完成的投资项目数	48
执行中的拖延 (提前完成项目) 净增加的 (净减少的) ODP 排放量 (ODP 吨)	17,400
2002 年将核准项目的经费总额 (美元) *	\$56,990,000
2002 年将核准项目的 ODP 淘汰量	13,876
项目编制费用	2.54%
所核准项目的成本效益值 (美元/公斤 ODP)	\$3.81
执行速度 (首次付款速度)	26 个月
执行速度 (完成速度)	39 个月

* 包括支助费用，但不包括超额规划。

表 2

非投资效绩指标

项目	2002 年目标
加权指标	
将完成的项目数	9
付款情况 (美元)	\$1,450,000
执行速度 (首次付款速度)	19 个月
执行速度 (项目完成速度)	35 个月
等待就作为加权还是非加权效绩指标的问题作出决定	
按时提交进度报告	2002 年 5 月 1 日或执委会下次会议之前 8 个星期。
非加权指标	
由于非投资项目开始实施适当和及时的政策的国家 (数目)	为一个国家确定具体政策
减少的 ODS 消费量中超过投资项目所减少的部分 (ODP 吨)	4 个执行中的回收和再循环项目导致淘汰 350 ODP 吨。

* 包括机构费用。

附件六

被定为没有任何进展的项目
的阶段性目标和最后期限

编号	机构	项目名称	拟议的阶段性目标和限期
ARG/FOA/20/INV/48	开发计划署	在 Suavestar S.A.公司的软泡沫塑料(片材)生产中改用无 CFC 技术	在 2002 年 9 月之前安装机器
ARG/FOA/25/INV/76	开发计划署	在 Rozen S.R.L.公司的方块软泡沫塑料生产中改用低指数/添加剂技术	在 2002 年 9 月之前安装机器
ARG/REF/15/INV/19	世界银行	Helametal S.A.和 Helametal Catamarca S.A.这两家家用冰箱制造厂停止使用 CFC	完成基础设施工程(管道等)的限期为 2002 年 4 月底, 完成安排设备安装的限期为 2002 年 8 月
ARG/REF/18/INV/37	世界银行	Autosal, S.A.公司家用冰箱制造厂停止使用 CFC	完成异丁烷测试限期为 2002 年 4 月
ARG/REF/18/INV/39	世界银行	Neba, S.A. .公司家用冰箱制造厂停止使用 CFC	Neba 公司完成偿债协定限期为 2002 年 2 月
ARG/REF/19/INV/43	世界银行	Adzen S.A. C.I.F..公司家用冰箱制造厂停止使用 CFC	解决法律问题的限期为 2002 年 4 月, 此后立即签署分赠款协定
ARG/REF/19/INV/44	世界银行	在 Frimetal 和 Rosario 公司家用冰箱制造厂淘汰 CFC	在 2002 年 5 月之前完成全部设备安装
ARG/REF/23/INV/69	世界银行	Lobato San Luis S.A. .公司家用冰箱制造厂停止使用 CFC	签署分赠款协定的限期为 2002 年 4 月底
ARG/SOL/28/INV/91	世界银行	在 Argelite La Rioja, SA; CIMCAM, SA; Grimoldi, SA; Heliodino SAIC; Integral Metalurgica, SA; Orbis Mertig SAIC; Trosh, SA Unisol, SA and Buffalo, S.A.等公司用水取代 MCF 作为清洗剂	在 2002 年 4 月之前完成 Buffalo 公司的项目
COL/FOA/26/INV/30	世界银行	Indufrio 公司生产聚氨脂硬泡沫塑料采用 HCFC-141b 技术取代 CFC	签署分赠款协定的限期为 2002 年 4 月
CPR/FOA/26/INV/267	世界银行	在 Foshan 制冷设备总厂的制冷机聚氨脂隔热板生产中用戊烷泡沫发泡剂取代 CFC-11	在 2002 年 5 月之前完成安装和改装
CPR/REF/17/INV/119	工发组织	Hangzhou Xiling Holdings Co.公司家用冰箱和冷冻机工厂采用 碳氢异丁烷和环戊烷取代 CFC-12 和 CFC-11	重新开始执行项目的限期为 2002 年 4 月, 完成项目的限期为 2002 年底。
CPR/REF/22/INV/208	世界银行	Wuhan New World Refrigeration Industrial Co. Ltd.公司转产 CFC-12 中型开放式制冷压缩机	在 2002 年第一季度组装出第一台原型机
CPR/REF/22/INV/214	世界银行	Chongqing Bingyang Refrigerating Machine Co.公司转产 CFC-12 中型开放式制冷压缩机	在 2002 年 4 月完成压缩机原型
IDS/FOA/15/INV/20	世界银行	Multi Karya Makmur 公司生产聚氨脂泡沫塑料停止使用 CFC-11	根据 Beamech 的要求确认信用证背书的限期为 2002 年 2 月
JOR/ARS/20/INV/26	世界银行	Jordan Industrial Petrochemical Co. Ltd. (JIPCO)公司气雾剂改造	在 2002 年 6 月之前交付设备
JOR/FOA/22/INV/32	世界银行	Baybars 公司生产聚氨脂软泡沫塑料片材(方块泡沫塑料)采用无 CFC-11 技术	现场安装生产设备的准备工作的完成限期为 2002 年 3 月底
MOR/FOA/23/INV/16	开发计划署	在 MOLEN Industrie S.A.公司的软泡沫塑料	机器视察员在 2002 年 6 月之

编号	机构	项目名称	拟议的阶段性目标和限期
		(片材) 生产中淘汰 CFC	前解决技术问题
PAK/REF/19/INV/09	工发组织	在 Riaz Electric Co. Ltd.公司冷冻柜厂淘汰 ODS	在 2002 年第三季度安装发泡设备
PAK/REF/19/INV/10	工发组织	在 Pak Elektron Ltd. (PEL)公司冰箱和冷冻柜厂淘汰 ODS	在 2002 年 11 月之前安装发泡设备
PAK/REF/23/INV/17	工发组织	在 Hirra Farooq's (Pvt) Ltd.公司冷冻机厂淘汰 ODS	在 2002 年第三季度之前启用
PAK/REF/23/INV/19	世界银行	在 Cool Industries Ltd. (Waves)公司的聚氨脂泡沫塑料(家用制冷)生产中改用无 CFC 技术	在 2002 年 7 月之前决定所选择的设备
VEN/REF/22/TAS/58	开发计划署	进行制冷剂的回收和再生	从 2002 年 10 月到 2003 年 3 月分发 10 台机器

附件八

执行委员会就提交第三十六次会议的延长体制建设项目建设项目申请发表的意见

克罗地亚

1. 执行委员会审查了在克罗地亚体制建设项目中提供的资料，赞赏地注意到，克罗地亚向臭氧秘书处报告的1999年和2000年CFC消费量低于其履约基准数量。执行委员会还注意到，克罗地亚已经采取有关步骤，以逐步淘汰ODS消费量，其中包括：实行与ODS有关的立法；批准《蒙特利尔议定书》的《伦敦修正案》、《哥本哈根修正案》和《蒙特利尔修正案》；在泡沫塑料行业执行投资项目；执行一个逐步淘汰甲基溴土壤杀虫剂的示范项目；以及协调宣传活动。这些活动以及其他活动令人鼓舞，执行委员会赞赏克罗地亚为淘汰ODS所进行的努力，并表示希望，在今后两年里，克罗地亚将继续执行许可证制度，开展制冷剂管理计划项目和投资项目所列入的活动，保持目前淘汰CFC的水平并在此基础上再接再厉。

摩尔多瓦

2. 执行委员会审查了在摩尔多瓦体制建设项目中提供的数据，赞赏地注意到，摩尔多瓦向臭氧秘书处报告的1999年和2000年CFC消费量低于其履约基准数量。执行委员会还注意到，摩尔多瓦已经采取有关步骤，以逐步停止ODS消费，其中包括开展在制冷剂管理计划项目中提出的各项活动，建立一个数据收集系统，建立ODS进出口许可证制度，以及颁布与臭氧有关的其他立法。这些活动以及其他活动令人鼓舞，执行委员会赞赏摩尔多瓦为减少CFC消费所进行的努力，并表示希望，在今后两年里，摩尔多瓦将继续执行其制冷剂管理计划和许可证制度，保持目前淘汰CFC的水平并在此基础上再接再厉。

蒙古

3. 执行委员会审查了在蒙古体制建设项目中提供的数据，对蒙古向臭氧秘书处报告的2000年CFC消费量高于其履约基准数量以及蒙古因此可能难以执行《蒙特利尔议定书》各项措施感到关注。虽然有此关注，但执行委员会注意到，蒙古已经采取有关步骤，以逐步停止ODS消费，其中包括建立ODS进口管制和许可证制度，在制冷剂管理计划项目提案内开始开展海关人员培训方案，以及通过有计划开展的活动，提高大众对有关ODS问题的认识。这些活动以及其他活动令人鼓舞，执行委员会表示希望，蒙古将充分开展其制冷剂管理计划项目所包含的所有活动，将CFC进口数量限制在必要的水平，以确保执行《蒙特利尔议定书》各项措施。

菲律宾

4. 执行委员会审查了在菲律宾体制建设项目中提供的资料，并赞赏地注意到，上报臭氧秘书处的2000年消费量低于履约基准消费量。菲律宾在提交的资料中报告了若干举措，其中包括：批准《哥本哈根修正案》；颁布一项法律文书（《化学品管制令》）来控制ODS

和 CFC 设备的进口和使用；对进行中的和已经完成的投资项目的执行情况进行跟踪监测，以保证多边基金所资助所有项目的淘汰成果的可持续性；继续努力提高公众关于臭氧层消耗问题的认识。这些活动和上报的其他活动令人鼓舞，执行委员会赞赏菲律宾为淘汰 ODS 进行的努力。在今后两年中，菲律宾打算集中精力制订和执行全国淘汰计划和相关的制冷剂管理计划，因为这些计划是菲律宾可持续地减少全国总消费量的关键战略。执行委员会赞赏地注意到，环境和自然资源部内的国家臭氧机构建立了新的管理体制，将继续能够接触政府内的最高一级决策者，并将保证充分履行《蒙特利尔议定书》规定的各项义务。

塞内加尔

5 执行委员会审查了在内加尔体制建设项目中供的数据，赞赏地注意到，塞内加尔向臭氧秘书处报告的 1999 年和 2000 年 CFC 消费量低于其履约基准数量。执行委员会还注意到，塞内加尔已经采取有关步骤，以逐步停止 ODS 消费，其中包括制订与 ODS 有关的立法，在制冷剂管理计划内执行若干项目，例如海关培训以及 CFC 的回收和循环。这些活动和其他活动令人鼓舞，执行委员会赞赏塞内加尔减少其 CFC 消费的努力。执行委员会表示希望，塞内加尔将继续执行其制冷剂管理计划和许可证制度，保持目前淘汰 CFC 的水平并在此基础上再接再厉。

附件九

关于在阿根廷淘汰甲基溴的商定条件

1. 执行委员会：

- (a) 在其第三十次会议上核准提供 3,183,390 美元，作为阿根廷在草莓、鲜花和受保护蔬菜生产中彻底淘汰甲基溴（331 ODP 吨）的全部费用；
- (b) 在其第三十六次会议上原则上核准再提供 3,588,000 美元，作为阿根廷在烟草和不受保护的蔬菜育种田中彻底淘汰甲基溴的全部费用（另淘汰 178.8 ODP 吨），但用于检疫和装运前消毒处理的甲基溴不包括在淘汰范围内。

2. 根据向臭氧秘书处上报的数据，阿根廷的甲基溴履约基准消费量为 411.3 ODP 吨，1998 年的甲基溴消费量为 505 ODP 吨，其中不包括据阿根廷说明，用于检疫和装运前消毒处理的大约 31 ODP 吨，这些数据和提交执行委员会的项目文件中所载信息相符。因此，为履行《蒙特利尔议定书》规定的 2002 年冻结义务，阿根廷必须将其甲基溴消费量减少至 411.3 ODP 吨，而为了履行《议定书》规定的在 2005 年把消费量减少 20% 的义务，该国需要将其消费量减至 329 ODP 吨。

3. 通过执行这个项目所导致的淘汰量，再加上已经核准的草莓、受保护蔬菜和香花生产项目（执行委员会第三十次会议）的淘汰量，将保证使阿根廷实现以下时间安排规定的淘汰目标。阿根廷在这方面保证，将通过执行这些项目，把受控用途中的全国甲基溴消费量减少至为下列年度规定的限额以下：

年度	年甲基溴淘汰量 (ODP 吨)			全国剩余甲基溴消费量的上限，不包括用于检疫和装运前消毒处理的消费量 (ODP 吨) (**)
	草莓、鲜花和蔬菜 (工发组织)	烟草、无保护蔬菜 (开发计划署) (*)	每年总淘汰量	
				505
2001	33.2		33.2	471.8
2002	66.2	29	95.2	376.6
2003	99.2	21	120.2	256.4
2004	132.4	16	148.4	108
2005		33.5	33.5	74.5
2006		56.5	56.5	18
2007	0.0	0.0	0.0	18

(*) 将在无须多边基金提供援助的情况下另外淘汰 22.8 ODP 吨。

(**) 剩余的 18 ODP 吨是用于对棉花和橙子进行收获后熏蒸。

4. 这些项目将淘汰阿根廷草莓、鲜花、烟草和蔬菜生产中的所有剩余的用于土壤熏蒸的甲基溴消费量，但不包括淘汰用于检疫和装运前消毒处理的甲基溴。阿根廷作出承诺，将通过限制进口和实施该国认为可能必要的其他政策来永久保持上述消费水平。开发计划署和工发组织应每年向执行委员会汇报在实现草莓、鲜花、烟草和蔬菜行业的规定淘汰量方面取得的进展。

5. 正在为执行草莓、鲜花和蔬菜作物项目进行广泛的培训，工发组织在这方面同意，将向有关的农民传授更多地采用病虫害综合治理技术，以便限制对威百亩的使用的方式。工程组织还应向执行委员会报告每年与使用威百亩有关的费用，并报告用项目经费购买的蒸汽锅炉的使用情况。

6. 工发组织和开发计划署将根据项目预算的下列年度拨款办法支付经费：

年度	供资额 (美元)		
	草莓/蔬菜/鲜花	烟草	供资总额
2001	1,050,500	220,000	1,270,500
2002	1,050,500	1,500,000	2,550,500
2003	1,082,390	467,000	1,549,390
2004		467,000	467,000
2005		467,000	467,000
2006		467,000	467,000

7. 阿根廷政府审查了在本项目提案中开列的消费量数据，并确信这些数据是正确的。因此，该国政府在同执行委员会签订本协定时将有一项谅解是，如果在今后查明任何更多的甲基溴消费量（在这些行业中），保证淘汰这些消费量的责任全部由该国政府承担。以上的淘汰时间表显示的 18 ODP 吨剩余消费量是用于对棉花和橙子进行收获后熏蒸。这一剩余消费量如果符合供资条件，将在今后单独举办一个项目予以淘汰。

8. 阿根廷政府经过与开发计划署和工发组织达成协议，将能够灵活地安排和执行据该国认为，在履行上述甲基溴淘汰承诺方面较为重要的项目组成部分。开发计划署和工发组织同意，将通过对项目供资工作的管理来保证实现所商定的各项具体的甲基溴淘汰目标。开发计划署和工发组织还应每年向执行委员会提出报告，说明在实现这些项目所规定的淘汰量目标方面取得的进展。

9. 阿根廷政府与执行委员会之间达成的这些商定条件考虑到了已经核准的在草莓、鲜花和受保护蔬菜作物方面淘汰甲基溴的项目。因此，这些条件将取代执行委员会第三十次会议商定的条件。

附件十

经过修订的朝鲜民主主义人民共和国 ODS 生产行业淘汰活动协定

(a) 执行委员会决定原则批准总额 2,566,800 美元，资助关闭朝鲜民主主义人民共和国的全部 ODS 生产能力。这将是多边基金提供给朝鲜民主主义人民共和国的全部资金，用于全部永久关闭和拆除附件 A 第一类各种 CFC (CFC-11、12 和 113)、附件 B 第二类四氯化碳、附件 B 第三类 1,1,1—三氯乙烷中规定的受控物质的全部生产能力，并/或发展 ODS 替代品生产能力。在关于永久关闭 ODS 生产和拆除生产设施的核查报告提交执行委员会并获得批准之后，将按照以下关闭设施时间表支付商定的资金。

关闭生产工厂和付款时间表

处理设施	关闭时间	核查时间	付款水平**	付款时间
CFC-113	2001 年 5 月	2001 年 8 月*	687,700	CFC-113 生产工厂的永久关闭和生产设施的拆除得到令人满意的核实
甲基氯仿	2001 年 5 月	2001 年 8 月*	656,650	甲基氯仿生产工厂的永久关闭和生产设施的拆除得到令人满意的核实
CFC-11/12	2003 年	2003 年	733,700	CFC-11/12 生产工厂的永久关闭和生产设施的拆除已经得到令人满意的核实
CTC	2005 年	2005 年	488,750	CTC 生产工厂的永久关闭和生产设施的拆除已经得到令人满意的核实
共计			2,566,800	

* 由 Wakim Consulting 公司在进行技术稽核时核实，应经过工发组织确认。

** 包括设施的重置成本和 15% 的拆除费。

(b) 工发组织同意担任该项目的执行机构，总支助费用为 128,340 美元。作为执行机构，工发组织同意负责为执行委员会进行独立核查，保证适当拆除所有 ODS 生产线，确保拆除反应器、蒸馏塔、成品储存罐、以及控制和监测设备并使之无法用于今后的 ODS 生产，并处置所有这些设备。

(c) 不得根据执行委员会今后可能影响 ODS 化工生产部门或任何有关活动的供资的决定修改本决定的供资部分。

(d) 考虑到朝鲜民主主义人民共和国 CFC 生产能力的关闭将导致 CFC 更加稀缺，并考虑到再生的 CFC 对于确保 CFC 的供应以满足该国继续存在的维修需要至关重要，朝鲜民主主义人民共和国将努力保存再生/回收的 CFC 供本国使用。

附件十一

中国、尼日利亚和美利坚合众国的提议

背景

美国于 2 月 21 日致函执行委员会主席和副主席，提议执委会寻求把 El Arini 博士的合同延至 2005 年 2 月 10 日。已把这封信的副本附于本提案之后，并在本次会议之前递交所有执行委员会成员。这封信说明，美国为什么认为，如上所述延长 El Arini 博士的合同对于多边基金和执行委员会最为有利。

提议

执行委员会决定：

请执行委员会主席与环境规划署执行主任联络，以便表示，执行委员会希望把 El Arini 博士的合同延至 2005 年 2 月 10 日，这项提议所依据的理由见本文件附录。

其他考虑因素

在随后举行的讨论中，中国、尼日利亚和美国讨论了它们与这封信的意图和上述提议完全一致的意见。这些国家还有一项共同的理解，这就是，执行委员会向环境规划署提出的请求将特别以情况的独特性为依据，可以把这些情况总结如下：

- a. 根据各缔约方和环境规划署商定的执行委员会职权范围，秘书处是与环境规划署“并置”；
- b. 鉴于基金秘书处是与环境规划署并置，环境规划署和执行委员会以前曾商定，为决定秘书处主任的人选制订一个独特的程序，根据该程序，执行委员会本身获得授权，在挑选主任方面担负重大责任。

根据这些非常独特的情况，我们认为，这项请求将决不会为其他秘书处树立先例。

附录

美国环境保护署
Washington, D.C. 20460

空气和辐射办公室

2002 年 2 月 21 日

多边基金执行委员会主席
Bakare D. Usman 工程师阁下

多边基金执行委员会副主席
Tadanori Inomata 先生阁下

阁下，

我作为一个在执行委员会长期任职的成员写信给你们，讨论多边基金秘书处主任的职位问题。我们注意到，如果多边基金执行委员会不进行某些干预，基金的主任 El Arini 博士将于 2003 年 2 月 10 日在年满 62 岁的时候退休。尽管他在这个日期的退休可能符合联合国的退休政策，但美国认为，并不能完全肯定，联合国的政策适用于 El Arini 博士，因为他是由执行委员会（而不是联合国）挑选，来领导一个并非联合国正式机构的“并置”秘书处。无论怎样，即使经过查实，联合国的通常规则适用于 El Arini 博士，我们也意识到，联合国的退休政策允许例外情况例外处理，只要人们商定，这样做对于该组织最为有利。

本说明的目的是解释与 El Arini 博士有关的情况，并说明为什么美国认为，如果让他在 2003 年 2 月 10 日之后至少再留任两年，将对多边基金最为有利。我们还将通过本函促请你们同环境规划署执行主任一道努力，并通过他请纽约的联合国总部澄清，退休规则是否适用于 El Arini 博士。最后，如果查实这些规则是适用的，我们促请你们寻求执行委员会和环境规划署的意见，以便在认为有必要的情况下，争取把 El Arini 博士的情况作为退休年龄政策的例外情况处理，理由是，确实有独特的需要来使他至少再留任两年，这样对本组织最为有利。

如你们所知，建立多边基金的目的是使发展中国家能够履行其在《蒙特利尔议定书》下承担的义务。根据《蒙特利尔议定书》的条款及其所作各项决定，多边基金秘书处是与环境规划署“并置”。根据基金的职权范围，基金主任是由执行委员会遴选，然后再把确定的人选推荐给环境规划署执行主任，以供任命。以前只有一次援引了《议定书》决定中的有关规定，那是在 11 年前挑选 El Arini 博士担任主任的时候。当时，执行委员会请环境规划署根据执行委员会核准的职权范围公开招聘该职位的人选。执行委员会然后建立了一个由执委会成员组成的应聘小组，以便对申请人进行审查和筛选出最后一轮人选，举行初步面谈，并向执行委员会推荐一名候选人。根据这个程序，执行委员会挑选了 El Arini 博

士，并请环境规划署任命他担任主任，环境规划署立即进行了这项任命。这一新的程序与联合国通常采用的聘用程序有很大不同，并显示，我们作为一个并置的机构，并非总是受具体的联合国人事政策的约束。

无论如何，我们认为，El Arini 博士作为多边基金秘书处主任进行了出色的工作，他在这个职位上始终如一地履行了执行委员会和各缔约方要求他履行的职责。我们认为，他在履行规定的职责外还不断进取，以便达到执行委员会的要求和促进多边基金目标的实现。由于他在把执委会成员们的设想变成可以实行的政策方面所提供的创造性投入和表现出的能力，执行委员会得以在过去 10 年中取得重大进展。我们认为，在这样的情况下，如果不是可能适用任何退休政策，El Arini 博士的留任将不成任何问题。然而，必须指出，多边基金现在面临的情况远非寻常，我们之所以需要 El Arini 博士继续留任，理由远远超出了履行秘书处传统的日常职责的范围。实际上，基金目前正面临着其历史上的一个重要转折点，在这个时刻，El Arini 博士凭着他的能力，包括凭着他那历史性的洞察力和理解所提供的领导比以往任何时候都更关键。我们需要更为详细地解释一下这个问题。

在过去 12 年中，多边基金及其政策缓慢地和谨慎地发生了演变。在基金的头 10 年，发展中各国处于“宽限期”，没有履约义务，为了减少对消耗臭氧层物质的使用，基金树立了先例，集中精力于最具有成本效益的淘汰办法。基金之所以能够这样做，是因为第 5 条各国直到 2000 年中期才开始承担履约义务。在此之后，发展中各国必须首次显示，自己履行了《议定书》的控制条款。为了使我们对这一过渡作好准备，El Arini 博士及其干练的工作人员于 1999 年使执行委员会得以有效地对各种各样的重要政策和技术性问题进行一次检查，这些政策和问题都涉及使执行委员会在工作中改为采用新的活动模式，以便直接集中精力保证，所有国家都可以通过利用多边基金，来确保履行《议定书》规定的直接义务。

经过 18 个多月关于战略规划问题的讨论，并在 El Arini 博士和秘书处编写的文件的直接帮助下，执行委员会在其上次会议上作出了大量旨在改变执行委员会的工作方向的初步决定。这些初步的决定只不过是一个过程的开端，可以预计，这个过程将在今后三年内使基金的运作发生革命性变化。为了执行这些决定，需要非常了解各项决定的来龙去脉，并需要秘书处的艰苦工作。仅仅出于这个理由，主任一职的延续性就是必不可少的。然而，除此之外，还有其他迫切的理由使得有必要在这个关键的时刻让主任继续留任。

从 2002 年到 2005 年，发展中各国将要从履行第一项履约义务（比较简单地冻结一类化学物质，即氯氟化碳）过渡到履行非常重要的淘汰大量化学物质的义务，这些化学物质包括各类氯氟化碳、哈龙、甲基溴、四氯化碳和甲基氯仿。美国强烈认为，在这个时刻，主任一职的延续性绝对必不可少。我们认为，在这个工作重点发生变化的关键时刻，我们如果要保持多边基金的势头，并与此同时保证履行所有即将生效的控制义务，不能依靠一个既不了解基金的历史，也不了解执行委员会作出决定的理由的新人来担任主任。由于两个关键的原因，以上的意见更为必要：第一，执行委员会成员的平均任期不到三年。因此，秘书处的延续性至关重要。第二，执行委员会在开始运作的时候，花费了两年期间，举行

了 7 次会议，才核准了第一个投资项目！在这个关键的时刻，随着有如此众多的淘汰义务即将生效，基金组织无法失去这样一个势头。我们认为，在这样的情况下，寻求使 El Arini 博士至少留任至 2005 年 2 月将最为符合基金的利益，而且实际上对于基金至关重要。

鉴于上述关注，我们致函你们，多边基金的主席团成员，以寻求澄清退休政策对于本机构情况的适用性，并在执行委员会认为有必要和有所帮助的前提下，寻求作为这些政策的例外情况，使 El Arini 博士至少留任至 2005 年 2 月。在这方面，我们促请你们以基金的主席团成员身份，酌情向执行委员会今后的某次会议提出这个问题。美国承诺，将竭尽所能，在这项努力的任何方面提供支持，如果需要，请随时给我打电话，电话号码是 1-202-564-9109。

顺致最高敬意，

此致，

Paul Horwitz (签字)

执行委员会成员
美利坚合众国

附件十二

多边基金秘书处主任的任职期限

日本的提议

对 UNEP/OzL.Pro/ExCom/36/CRP.2 号文件所载中国、尼日利亚和美利坚合众国的提议进行的修正。

1. 在决定草案第一行“执行委员会”之前增加以下文字：

在审议了作为执行委员会成员的美国代表于 2002 年 2 月 21 日的来函以及中国、尼日利亚和美利坚合众国的提议 (CRP.2) 之后，

2. 在“决定”之后增加以下文字，作为决定草案的执行部分第一段：

注意到《联合国工作人员条例》第 9.5 条，其中规定，“不应使超过 60 岁的工作人员作为正式工作人员继续留任，工作人员如果是在 1990 年 1 月 1 日之后任命，正不应超过 62 岁。在例外情况下，秘书长可以根据本组织的利益延长这一年龄限制”。

3. 把“所依据的理由见本文件附件”改为“考虑到了美利坚合众国的信中提出的理由”。
4. 增加执行部分第 2 段如下：

还决定在 2003 年底之前确定程序和模式，以便在 2004 年中期挑选和提出其任期将从 2005 年 2 月 11 日开始的新主任的人选，以供环境规划署执行主任任命，并有一项谅解是，商定的主任人选将有机会提前熟悉基金秘书处的工作，以便保证秘书处工作的延续性。
